

# Universitätsbibliothek Wuppertal

**Aeli Donati qvod fertvr commentvm Terenti**

**Donatus, Aelius**

**Lipsiae, 1902**

Andria III

---

**Nutzungsrichtlinien** Das dem PDF-Dokument zugrunde liegende Digitalisat kann unter Beachtung des Lizenz-/Rechtehinweises genutzt werden. Informationen zum Lizenz-/Rechtehinweis finden Sie in der Titelaufnahme unter dem untenstehenden URN.  
Bei Nutzung des Digitalisats bitten wir um eine vollständige Quellenangabe, inklusive Nennung der Universitätsbibliothek Wuppertal als Quelle sowie einer Angabe des URN.

[urn:nbn:de:hbz:468-1-1572](https://nbn-resolving.de/urn:nbn:de:hbz:468-1-1572)

## III.

## 1.

459    1 ITA POL QVIDEM RES EST VT DIXTI LESBIA in hac scaena novo modo cessante Dauo fallitur Simo per nimiam sagacitatem suam. simul in hac scaena id agit poeta, ut ad nuptias faciendas magis accendatur Simo. et quaedam industria, quaedam uelut casu eueniunt, ut nunc suspicio 5 senis; in multis enim *olzovouia* comicorum poetarum ita se habet, ut casu putet spectator uenisse, quod consilio scriptoris factum sit.    2 ITA POL QVIDEM R. E. V. D. L. ex hoc sermone, quem habent ingredientes, scaenae appetet principium. quod enim auditur, non quod incipitur, dicunt. 10

2 ITA POL Q. R. E. productio est narrativa ad explendum modo potius iusiurandum.    4 VT DIXTI LESBIA et 'dixti' et 'dixisti' legitur.

460    2 1 FIDELEM HAUD FERME 'fidelem' maluit quam 'fidum' dicere; 'fidum' enim honestius dixisset.    2 FERME pro 15 facile posuit.    3 *Et 'ferme'* facilitatem significat, quia sunt aduerbia aestimationis.    4 INVENIAS VIRVM secundam pro tertia persona posuit, *pro inueniat quis uel inuenire*

1 QVIDEM — LESBIA] etc. B | dixi C, d. T | in hac cena A, om. TC || 2 Dauo om. C || 3 sagitatem A | in — id] hoc B | agit C, ait T || 4 Simo] senex B | quadam industria V || 5 uelud A | eueniunt (a ex u corr. m. 2) V | ut nunc] non con A || 6 in om. V | multas A || 7 OIKONOMIA A, oreconomica C, oeconomia (oic- T) BTV | spectat T || 8 scriptorum B | sit] est V | r. — l.] I. E. V. D. L; A, res est ut dix. L. C, etc. B || 9 ex Lindenbr.: et BV, & A, om. TC | habuit TC || 10 principiū A | id enim B | initium dicunt (sscr. m. 2) V; <initium> dicunt dett., edd. || 11 q. r. e.] quidem res est V, quidem r. e. ut C, q. r. e. u. T, etc. B || 12 modo sscr. C<sup>1</sup> | insinuandum V | vt — LESBIA] ut uixti. 1. A, ut dixi TC | LESBIA — 14 FERME om. B | et om. AV || 13 dixisti C || 14 HAVD] aut A | fidem maluit A || 15 ducere A | fidus B | enim] unum A || 16 fere T | signat (corr. m. 2) V || 17 extimationis TC, existimationis V | inuenies A | secunda V || 18 posuit persona B, est persona V | pro] per C, s. inuenias pro V | uel inuenire quis om. V

*quis possit*, ut Vergilius (*Aen. IV 401*) 'migrantis c. t. e. u. r.'

461     3 1 AB ANDRIA EST ANCILLA HAEC simpliciter dixit 'ab Andria est' pro 'Andriæ est', nam ex usu sic dicere solemus.   2 Ergo 'ab Andria est' hoc est: Andriæ 5 est.   3 <An>: Andriæ fauet, ut eum dicimus ab illo sto, hoc significamus: illi faveo, illi accommodo suffragium?

462     4 1 SED HIC PAMPHILVS semper 'sed' contrariae sententiae significatio est.   2 *Et* bene 'hic', ut ostendat de illo fuisse sermonem.   3 HEM interiectio est accipientis 10 uerba et admirantis.

463     5 1 VTINAM AVT HIC SVRDVS comice et facete: 'aut hic surdus' qui audire non possit, 'aut haec muta' quae dicere non possit.   2 AVT HIC S. A. H. M. <F. s. > σύλληψις per genera.

464     6 1 IVSSIT TOLLI haec est 'fides' (*I 5, 55*).   2 <IVSSIT TOLLI id est> suscipi. legitimos filios faciunt partus et sublatio: matris est parere, patris tollere.   3 IVPPITER QVID EGO AVDIO bene rursus adducitur ad desperationem senex Mysidis uerbis.

1 ut] et *V*, om. *B* | migrantes *B*, migrantis (-ti *T*) *ATC*, migratis *V* || 2 c. — r.] e. t. c. u. r. *TC*, cernas totaque ex urbe ruentes *B* || 3 haec ancilla est *C*, h. a. e. *T*, etc. *B* | simpliciter ed. pr.: similiter *codd.* | dicitur *V* || 4 ex] et *B* *TCV* | usum *C* || 5 est *C*, id est *B* || 6 est. An Andriæ fauet *W*: fauet (-ue *A*) andriæ est (ergo add. *TC*) *ATCV*, fauet *B* | ut om. *T* | cum <illo> *V* || 7 sto *Schoell*: est *codd.* | hoc significamus] id est *B* | fauet *B* || 8 pam. *B* || 9 significazione *C*, -nem *T* | est om. *TC* || 12 utinam aut hic *V*, om. *B* | aut om. *B* || 13 qui — dicere non possit *W*: quia (qui ed. pr.) dicere (discere *B*, discedere *A*, audire *C*) non possunt (om. *B*) *ATC*, quia audire non possit aut hec (ex hic corr. m. 2) muta ne possit dicere *V* (aut hec — dicere = dett.) || 14 AVT HIC S. OM. *B* *V* | A. H. M.] aut haec muta *B*, a. f. (s. *T*) m. *TC*, om. *V* | . C. Y. A. H. M. T. I. C. *A*, CYΛΛΗΜΥΙC *B*, σύλληψις *M*⁴, silepsis *TC*, silempsis (sscr.) *V*² || 16 ivssit om. *B* | tollit *A* | ivssit — 17 id est add. *W*. || 17 suscipi om. *V* | filios legitimos *BTC* || 18 parere patris *W*: pater matris *codd.* | IVPPITER — 19 ego om. *B* | iupiter *A* || 19 quod *C*, quam *V*, q. *T* | AVDIO] *A*. *A* | rursum *TC* | addicetur *ABTC*, adi- citur *V*; corr. ed. pr. | desperationem *V*

- 465      7 1 ACTVM EST in summa rerum desperatione ponitur,  
 <ut> (*Eun. I 1, 9—10*) ‘actum est, illicet, peristi’. 2 Haec  
 res secundum ius ciuile dicitur, in quo cauetur, ne quis  
 rem actam apud iudices repetat. sic ipse in Phormione  
 (*II 3, 72*) ‘actum aiunt ne agas’.  
 5
- 466      8 BONVM INGENIVM NARRAS ADVLESCENTIS ‘ingenium’  
 naturam.
- 468      10 QVID HOC secum senex ἐλλειπτικῶς, deest enim  
 ‘rei est’.
- 469      11 1 ADEON EST DEMENS EX PEREGRINA ἐλλειψις per 10  
 ἀποσιώπησιν apta cogitanti. reliquum autem sic pronun-  
 tiat quasi reperto consilio. 2 *Et* bene ‘adeo’, quia iam  
 demens est, quod amat. 3 EX PEREGRINA id est ex  
 meretrice; mulieres enim peregrinae inhonestae ac mere-  
 trices habebantur. sic ipse alibi (*Eun. I 2, 27*) ‘Samia 15  
 mihi m. f. ea h. R.’ et seruus ‘potest taceri hoc’. *quid*  
 est ‘potest taceri hoc’? meretricem *habuisse matrem uerisimile est*. 4 EX PEREGRINA ἀποσιώπησις, deest enim ‘ut  
 filium suscipiat’ aut aliquid tale.
- 470      12 1 VIX TANDEM s. s. pulchro colore uitiae inducto 20  
 poeta ostendit non minus falli suspiciosum, quam qui

1 est *sscr. C, om. B* | desperatione *A* || 2 ut add. Schopen |  
 illicet *B*, illicet *V*, licet *A*, scilicet *TC* | periisti *B*, periisti  
*C* || 4 rem actam *V*, re (om. *T*) acta *rell.* | sic ipse om. *B* ||  
 5 ne agas]. N. *TC* || 6 bonum — 7 naturam om. *B* | NARRAS  
 ADVLESCENTIS] N. A. *AT*, la. a. *V* || 8 hic *V* | senex secum *B* |  
 ΕΛΛΙΠΤΙΚΟΣ *A*, ΕΔΛΙΠΤΙΡΟC *B*, ἐλλειπτικῶς *M*<sup>4</sup>, ἐ\*\*\*\*  
*V*, om. *TC* || 10 ADEON EST om. *TC* | DEMENS] de. *B* | EX PERE-  
 GRINA] ex pe *A*, ex p. *T*, e. \*\* *B* | ΛΛΗ.ΜΥΙC *A*, ΔΔΗΜΥΙC  
*B*, \*\*\*\* *CV*, om. *T* || 11 aposiopesin *ABV*, aposiopesin *TC* |  
 acta *CV* | cogitandi *T* | autem om. *TC* || 12 repertum *TC*  
 bene] uñ *T* | quia tam *BV*, quia *ATC*; corr. Westerh. || 13 id  
 est om. *V* || 16 M.F.E.A.h.R. *A*, m.f.e.a.h.r. *TC*,  
 mater f.e.h.r. *V*, mater fuit et ea habitabat rhodi *B* | poten-  
*TC* | quid est *W*: quidem *codd.* || 17 poten taceri *TC*, taceri  
*V*, om. *B* | matrem om. *V* | uerisimilis *A* || 18 ΔΠΟCΙΩΤΗCIC  
*A*, ΔΠΟCΙΩΤNCIC *B*, ἀποσιώησις *V*, \*\*\*\*\* *TC* | deest] id  
 est *C* || 19 aliquid *V* || 20 vix TANDEM om. *B* | vix] lux *A* |  
 s.s. *sscr. C*, stolidus s. *T*, stolidus *B* | uitiae] mire in ras.  
*V*<sup>2</sup> || 21 minus] mid *B* | falsi *C* | qui om. *B*

stultus est; huic enim ueritas fallacia uidetur, dum nimis est acutus ac perspicax. et hoc est, quod ab euentu fingit poeta; non enim in Dauo est sic errare nunc senem.

2 VIX TANDEM SENSI STOLIDVS quinque sunt sensus, quorum duos, uisum et auditum, magis nos sensibiles habemus 5 quam pecora. unde' Cicero (*Catil. I 3, 8*) 'non solum uideam, sed etiam audiam planeque sentiam'. 3 *(SENSI)* quasi ad tactum rettulit, quo etiam pecora impelluntur ad sensum. 4 Duabus ergo rebus scimus: aut ratiocinatione aut sensu, quibus maxime praestamus ceteris ani- 10 malibus. 5 Ergo senex se non sensu, non ratione sensisse ait, sed ueluti calcaribus et stimulis punctum.

471 13 1 HAEC PRIMVM ADFERTVR IAM MIHI satis se sagacem senex ostendit, quando ipsa principia inceptionesque comprehendit. 2 HAEC PRIMVM bene 'primum' quasi ex 15 multis, quas parauerat Dauus.

472 14 QVO CHREMETEM 'quo' qua re.

473 1 IVNO LVCINA 'Iuno' ab iuuando dicta, —

2 IVNO LVCINA *Iunonis filia, Graece Εἰλέσθια. Latini Nixos* dicunt. — 'Lucina' ab eo, quod in lucem producat 20  
3 Et gemina uota sunt: ut et partus et pariens seruetur,

1 uidetur *sscr. C<sup>2</sup>* || 2 accutus *A* | *et*] ex *TC* | est *om. A* | euentu *A*, euentu *<ē> V* | fugit *B* || 3 nunc errare *B*, errare *V* || 4 *SENSI STOLIDVS*] s·s· *B T* | quinque] ·v· *B* || 6 non modo audiam sed etiam uideam etc. *Cic. I 7* pleneque *CV* | sentiam] s· *C*, s· sentiam *B V*, sed sentiam *A* | *SENSI adā. W.* | tacitum *A* || 8 impelliuntur *A* || 9 ad sensum *om. V* | ergo] igitur *V* | rebus *in mg. C<sup>1</sup>* | scimus *(scimus) B* | ratiocinationē *C* || 10 sensum *C* || 12 ait] est *A, om. B TC* | stimulus *A* | punctum *V<sup>2</sup>*, praeventum *V<sup>1</sup>* || 13 *ADFERTVR*] affertur *CV*, af. *T*, *om. B* | *IAM MIHI*] etc. iam *B* | se] ē *C* || 14 quando *ex quia corr. C* | ipsa *(eius C)* post principia *TC* || 15 haec primum *V* || 16 multis *fallaciis*

*(sscr. m. 2) V* || 17 *qvo*] quod *A*, qđ *V*, contra *TC*, hanc simulant etc. *B* | *CHREMETEM om. B* | quo *om. A TC* | qua re *in ras. V<sup>2</sup>*, id est qua re *B* || 18 *Iuno* — 20 *Lucina* *om. TC* | *IVNO LVCINA om. B* | *(est) Iuno V* | *ab*] a *B* | *dicta om. B* || 19 *graeci V* | *ΙΑΙΕΤΙΔ A, ΙΔΟΠΙΔ B, \*\*\*\* V* | latine (-na *A*) *codd.*, *corr. Lindenbr.* || 20 dicuntur *(ur eras. in A; dicitur V<sup>2</sup>=dett.) iuno codd.*; *iuno del. W.*, dicunt iuuare *Schoell* | *lucina (in mg. C<sup>2</sup>)* *(fer opem (f.o. T))* *TC* | *producit T* || 31 nota *AB* | *ut et*] ut *TC* | *seruētur V*

nam ‘fer opem’ propter partum, ‘serua me’ propter parentem dicitur. 4 IVNO LVCINA F. O. S. M. O. nota hoc uersu totidemque uerbis uti omnes puerperas in comoediis nec alias induci loqui in proscaenio; nam haec uox post scaenam tollitur. 5 FER OPEM propter quod Lucina est. 5 inde obstetrix, quod opem tulerit. 6 SERVA ME OBSECRO obstetriciam hanc potestatem Iunoni attribuit, quamquam illam Menander Dianam appellat et hoc sentiat in Bucolicis Vergilius (*Ecl. IV 10*).

474 1 HVI TAM CITO ‘tam cito’, ut felicitatem partus 10 ostendat incredibilem. 2 TAM CITO ad reprehensionem, RIDICVLVM ad irrisiōnem. 3 *Et inspice ‘ridiculum’*, aduerbiū sit an nomen, ut sit: vide hominem ridiculum. sed aduerbiū magis est.

475 1 NON SAT COMMODE DIVISA SVNT TEMPORIBVS con- 15 fusa tibi sunt, inquit, omnia nec unum quidque suo tempore geritur, qua re proderis. 2 NON SAT non satis. 3 DIVISA SVNT digesta et composita et distributa. 4 TEM-  
PORIBVS id est per tempora.

1 me om. B | parietem A || 2 dicitur *in* dixit corr. C |  
LVCINA] 1. B | f. o.] EO. A, fer. o. C, fer opem V, om. B |  
m.] me C || 3 totidem TCV || 4 proincnio T, pro<sup>in</sup>scenio  
C || 6 obstetris A, obstitrix C | tulerat (sscr. m. 2) C; tetulerit?  
cf. I 5, 64 || 7 obstetriciam Schopen: hoc (hec C) extra (hoc  
add. V) etiam codd. | attribuitur B, attribuunt V, adtribuuntur  
A; attribuit Terentius Dziatzko || 8 apellat A | et hoc sentiat  
BV, et sentiat hoc TC, om. A; et hoc significat Schopen ||  
10 HVI TAM CITO om. B | hvi A, huinc *ut* uid. T | tam  
cito *in* mg. C<sup>1</sup>, om. T | ut] in ATC | felicitatem ATCV, felici-  
citatem B; facilitatem Lindenbr., ueloc- Schopen || 11 ostendit  
C || 12 RIDICVLUM ad irrisiōnem om. B || 13 <si> sit aduerbiū  
TC, an uerbum sit B | ut sit bis B || 14 est magis TC || 15 com.  
V, c. T, om. B | DIVISA — TEMPORIBVS] d. s. t. TV, etc. B |  
diuersa (sscr. m. 2) C | tibi post sunt V, post omnia B || 16 in-  
quid omnia A, omnia inquit TC | nūc C | quodque BV, quod  
TC || 17 proderis (e ex i corr. m. 2) V | NON — satis om. B |  
satis <ē> V || 18 SVNT om. B | et om. bis B || 19 id est] uel  
TC, om. B

Donati comm. rec. Wessner.

- 476      1 MIHIN adhuc Dauus non percipit.    2 Et bene,  
quasi dicat: cum ille loquatur, illae agant.    3 MIHIN  
NVM INMEMORES DISCIPVLI 'discipuli' Mysis, Lesbia et  
Pamphilus: omnes, per quos agitur fallacia. bene ergo  
discipulos imperitos ostendit et magistrum Dauum, quia 5  
supra dixit (*I 2, 21*) 'tum si quis magistrum cepit ad  
eam rem improbum'. alii hic Pamphilum significari put-  
tant discipulum, quia Dauus magister; <nam> nomen est  
ad aliquid discipulus, ut magister.    4 Et nunc  
'discipuli' genetiuus singularis est casus. alii nomina- 10  
tiuum pluralem putant, ut 'discipulos' dixerit omnes, per  
quos agitur fallacia, secundum illud (*I 2, 21*) 'tum si  
quis magistrum cepit ad eam rem improbum'.
- 477      1 EGO QVID NARRES NESCIO quasi fabulam.  
2 NVM INMEMORES DISCIPVLI deest 'nunc'.    3 Et bene 15  
'discipuli', quia ipsum magistrum supra fecit (*I 2, 21*).  
4 EGO QVID N. N. semper ita respondet Dauus seni,  
tamquam non intellegat, quid loquatur.

1 Mihi · N. A, mihine *BTC*, mihi<sup>n</sup> non (corr. m. 2) *V* |  
non percepit *V*, non pepercit (-sit *T*) *TC*, non percipit (ante  
dauus) *B* || 2 dicat] d. *B* | cum om. *T* | ille loquitur *T*, illae  
loquantur *V* | ille *ATC* | agat *TC* | mihi · N. A, michin *B*,  
mihi non *V* || 3 NVM om. *B* | immemor es *V*, in med. *T*, In  
me<sup>mor</sup> (sscr. m. 2) *C*, om. *B* | lesbia mysis *B* | lesbiae *V* | et  
om. *BV* || 4 pamphili (corr. m. 2) *V* | fallicia *A*, fabula *V* |  
<et> bene *TC* || 6 tum] cum *ATC* | cepit — 7 improbum |  
ad e·r·c·i· *T*, etc. *B* || 7 Alii — 8 Dauus magister om. *B* |  
alias *A*, alii *V* | significare *TC* || 8 magistri *CV*<sup>2</sup>, magnum *T* |  
nam add. *W*. || 9 aliquid uero sunt (sscr. m. 2) *V* | ut *Goetz*: et  
codd. | magister <alii dauum discipulum putant tantum> *B* ||  
10 genitiui *B* | est singularis *BTC* | casus om. *B* | nominatiui  
*TC* || 11 ptr *A*, pluralis *TC* | dixerit <erit> *A* || 12 cum *T* ||  
13 magistrum] ma. *V* | cepit] capit *A*, ce. *V*, om. *BTC* | ad  
e·r·c·i· *V*, ad e·r·c·i· *T*, om. *B* || 14 EGO — 16 fecit om. *TC* |  
EGO — NARRES om. *B* | nescio in ras. *V*<sup>2</sup>, N. A | fabula <sit>  
*V* || 15 num in ras. *V*<sup>2</sup>, non *B* | immemor est *B* | DISCIPVLI  
dis. *B* | nunc] sunt Schopen || 16 supra magistrum *V* || 17 N. N.  
narres nescio *C*, nar. neque *V*, etc. *B* | respondent ita *B* |  
respondent *T* | semi tamquam] sententiam quam *A* || 18 non  
om. *TC*

- 478   **20** HICINE ME SI IMPARATVM redit ad illam sententiam  
(*I 1, 132—33*) 'simul sceleratus Dauus si quid consilii  
habet, ut consumat nunc'.
- 479   **21** 1 APORTVS ESSET 'abortus' dicitur, qui ex insidiis  
repente inuadit: dictum ab eo, quod corpora aggredientium  
exsurgent subito atque increscant.   2 ADORTUS aggressus.
- 480   **22** EGO IN P. NA. haec ex translatione maris sunt dicta  
*μεταφορικῶς.*

## 2.

- 481   **1** 1 ADHVC ARCHYLIS QVAE ADS. Q. Q. O. specta in hac  
scaena, quam scite expressa sit consuetudo medici uel 10  
medicæ egredientis ex aegri domo: nam ueniens de ne-  
gotiis eius loquitur, abiens de morbo. et haec sunt praeter  
*οἰκονομίαν* quae dicuntur *εὐρημάτα*.   2 ADHVC ARC. sic  
ueteres scribebant 'adhuc', quando incerti futurarum rerum  
ex praesentibus firmum intimabant, quod est genus cau- 15  
tissimæ promissionis et certæ.   3 ADHVC ARC. Q. ADS.

1 hiccine *V*, hic me *A*, hic *TC*, om. *B* | *ME*] mi *A*, om.  
*B* | si om. *TC* | impartum *A* | rediit *A*, rediit *V*, reddit *TC* |  
sententia *A* || 2 si quid om. *T* | consilii — 3 nunc] c. h. u.  
c. n. (nunc *T*) *TV* || 4 ADORTVS ESSET om. *B* | dicitur *in* dixit  
corr. *C* | insidii<sup>s</sup> *C* || 5 agredientium *A*, egred- *C* || 6 expurgant  
*B* | aggressus *A*, aggressus *TC* || 7 EGO IN P. NA. *W*: omnia  
(cum *T*) codd. | ex] est *T* | dicta sunt *V* || 8 metaforicos *ATC*,  
metaphoricos *B*, methaforicos *V* || 9 ARCHYLIS — o.] ar. *B*  
assolent *ex* ads- corr. *C*, ad. *T* | q. q.] q. q3. *V*, q. *TC*  
scripta *T* || 10 site *A*, scienter *V* | sit expressa *B* | uel medicæ  
uel medicinæ *V*, medicue (medicæus sscr.) *B* || 11 egredientes  
*C* | aegrae *V* | negocio *V* || 13 OIKONOMIÀN *AB*, \*\*\*\* *TCV* |  
ΕΙΡΝΜΔΤΔ *A*, ΕΥΡΕΜΔΤΔ *B*, \*\*\*\* *T*, (in mg. inuenta  
m. 2) *C*,  $\wedge$  (in mg. Spatum hic in medio duorum uerborum)  
*V* | ARC.] A · R · C · *A*, ar. *B*, a · q · *C*, archillis q · *T*, arc<sup>l</sup>  
(sscr. m. 2) *V* | sic *B*, sicut *ATCV* || 14 scribunt *TC* | quan<sup>do</sup>  
(sscr. *V*<sup>2</sup>), quam *ABC*, quē *T* | incerti *DP*, incertis rell. | futu-  
rarum]  $\wedge$  adhuc (fiet in mg.) uiarum *C*<sup>1</sup> || 15 firma *TC* | cau-  
tissimæ] certissime *TC* || 16 et certæ promissionis *B* | ARC.  
q. ADS.] arc. Q · A · S · *A*, ar.(a · *T*) q · a · *TC*, arc. q · a · in  
*V*, etc. *B*

medicina aut in ratione est aut in consuetudine et in exemplis. 'adsolent' ergo consuetudinis est, 'oportent' rationis.

482    2 1 SIGNA ESSE AD SALVTEM deest 'haerentia' aut 'pertinentia'. sic in Heautontimorumeno (*I* 2, 23) 'atque haec sunt ad uirtutem omnia'. 2 Absolute ergo dixit, ut 5 desit aliquid tale. unde et nos dicimus quid ad rem? uel quid ad me?

483    3 1 NVNC PRIMVM FAC ISTA VT LAVET imperitiae notantes Menandrum aut Terentium ipsi ultro imperiti inueniuntur, nam et ille 'λούσατ' αὐτήν' dicens a consuetudine non recessit, + cum lauisse se aut non lauisse a parte totum significantes<sup>†</sup>, et Terentius proprius ad significationem accessit 'ista' dicendo, ne pudenda nominaret.

481    1 4 Et sunt qui 'adhuc Archylis' correptionem esse nimium sollicitae nutricis putent, quod ego non probo. 15

483    3 3 FAC ISTA VT LAVET 'ista' quae ex puerperio sordebat. quidam 'ista' ipsam pueroram dicunt — sic enim et Menander 'λούσατ' αὐτήν αὐτίκα' — sed imperitiae accusantur, quod non continuo solent post puerperium lauare, sed diebus omissis.

1 medica *A* | est in oratione *B*, in oratione *C*, in ratione *T* || 2 assolent *CV* | oportet *codd.* || 3 esset *A* | ad <esse> *T* | haerentia] ferentia *Schopen* || 4 sic *om.* *A* | heauton timorumeno *A*, eautonturumenos *B*, eautontumirume *V*, eutonton *T*, eutontum *C* | atque] at *T*, *om.* | haec *ssc.* *C* || 5 uirtutem *in ras.* *V*<sup>2</sup> | ergo absolute *TC* || 6 et nos *om.* *B* | quod *T* || 7 quod ad *A*, quid *T*, (*ex ad corr.*) *C* || 8 NVNC — ISTA *om.* *B* | ita peritie *TC* || 9 imperiti *ex -rati corr.* *C* | inueniunt *T* || 10 et *ssc.* *C* | ille — 11 aut non *in -mg.* *V*<sup>2</sup> | ΛΟΥΣΑΤΔΥΤΗΝ *B*, ΛΟΥΣ· ΔΤΔΥΤΚΝ· *A*, \*\*\*\*\* *TCV*<sup>2</sup> | *a om.* *C* || 11 non <se> lauisse *ATC* | cum — non lauisse] cum λούσαι αὐτήν *Sabbad.* || 12 potum *TC* | pro parte totum *Sabbad.*; a toto partem *Schopen* | significantes] significat *sed V*; significet *Sabbad.* || 13 accessit *om.* *T* | narraret *T* || 14 "adhuc" qui *V* || 15 probabo *TC* || 16 vt *LAVET*] uolauit *A* | ista quae] itaque *B* | ex puero *TC* || 17 ista *V*, istam *ABTC* | ΛΟΥΣΑΤΔΕΔΡΤΗΝ *A*, ΛΟΥΣΑΤΔΥΤΗΝ *B*, λούσατε αὐτήν *M*<sup>4</sup>, \*\*\*\*\* *V*, *om.* *TC* || 18 αὐτίκα *Bentley*: ΥΤΙΣΔ *A*, ΥCΙΔ *B*, *om.* *TCV*; τάχιστα *Casanbonus* | peritie *TC* || 19 quod] quid *A*, qui *V* | non *in ras.* *V*<sup>2</sup>, *om.* *TC* | pueroram *TC* || 20 omisis *A*

- 484    4 1 QVOD IVSSI DARI BIBERE ET QVANTVM IMPERAVI  
DATE consuetudine quam ratione dixit pro: date ei po-  
tionem. Lucilius in quinto (*fr. 24 M.*) 'da bibere <a>  
summo'.    2 DARI BIBERE <\*\*\*> nam duo uerba iniuncta  
nullum habent significatum sine nomine aut pronomine,<sup>5</sup>  
ut si dicas dic facere.    3 QVOD IVSSI DARI BIBERE ET  
Q. I. et qualitatem et modum rei dixit.
- 485    5 MOX EGO HVC R. uide ut auctoritatem et iactan-  
tiā medicorum imitetur dicendo 'quod iussi'; et non  
sufficiebat, sed etiam 'imperauī' dixit. simul haec dicit,<sup>10</sup>  
quaē solent medici promittere frequenter 'mox ego huc  
reuertor'.
- 486    6 1 SCITVS PVER EST satis obstetrici est adhuc in-  
certum aeui, ut ita dicam, et a matre sanguinulentum non  
'pulchrum' — quod ipsum nimium uideretur — cito dicere,<sup>15</sup>  
sed 'scitum' pronuntiat.    2 Ideo sub blanditur, ut operae  
preūt maius accipiat.    3 PER ECASTOR per Castorem et

1 quid *V* | dari bibere (*bi ex a corr.*) *C*, da . b . *B*, dare b.  
*V*, d . b . *T* | ET — 2 DATE] et quantum imperauī te dare *C*,  
et q . in . t . a . *T*, e . q . i . d . *V*, om. *B* || 2 consuetudinem *A T*,  
-nem *V* || 3 in . *V*. *B*, in *V* | date *TC* || 4 summo om. *T* |  
bibere ab summo *Porph. ad Hor. c. III 21, 7*; biber e summo  
*Lindenbr. coll. Charis. 124, 1* | DARI date *V* | biberē *C* | lac.  
sign. *W.*; fort. excid. mire 'dari bibere'. *An ἐληνισμός?* cf.  
*Serv. Aen. I 318; V 248* || 5 nullam habent significationem  
(sign. om. *T*) *TCV* | aut] uel *B* || 6 ut *TC*, sscr. *V<sup>2</sup>*, om. *AB* |  
quod *V* | DARI] da *AB*, d . *V*, da mihi *TC* | BIBERE] b . *V* | ET  
q. 1.] e . q . i . *V*, om. *B* || 7 et 1.] e *T* | et 2. om. *T* | rei om.  
*B* | post dixit add. *TC*: quod iussit (iuxi *T*) quantum quod  
iussi date bibere et quantum i. (*LP*: quod iussi date bibere  
et quantum iussi) || 8 mox om. *B* | EGO om. *TC* | hvc] h . *TV* |  
r. uide] r. et uide *V*, et uide *AB*, redeo *C*, r. *T* || 9 et om.  
*TC* || 10 simul ante dixit *B* | dicit] dū *TC*, om. *B* || 11 medici  
dici *TC* | <ut> frequenter *ATC*, frequenter <ut> *V* | hic *A* ||  
13 est om. *TC* | obstetrici est *V*, obstetrici *C* | incertum adhuc  
*B* || 14 aeui ut ita dicam et *AB*, eui (cui *C*) ut dicam ita  
et (ut *C<sup>1</sup>*, corr. *C<sup>2</sup>*) *TC*, et ut ita dicam *V*; qualem dicat. ita  
et (atque *Schopen*) ed. pr. | a matre in ras. *V<sup>2</sup>* | sanguinulentum  
*B* || 15 ipsi minimum *B* || 16 scitum in ras. *V<sup>2</sup>* | pronuntia-  
uerat *C* | sublanditur *B*, subauditur *V* || 17 maius *V*, magis  
*BC* | <per castor> per castorem *A*

Pollucem ornatia sunt iurandi apta feminis. 3 Et 'natus Pamphilo' dixit, ut Vergilius (*Aen. I 617—18*) 'quem Dardanio A. a. V. F. g. S. a. u.' 4 scitvs elegans, pulcher, quem Graeci *κομψόν* dicunt. *quod enim quis scit, hoc scitum et pulchrum est.* 5 Et est diaeresis, nam 5 ordo est: perscitus ecastor, ut in Hecyra (*I 1, 1—2*) 'per pol quam paucos r. m. f. e. a., S.', ut sit: perquam paucos.

487 7 1 DEOS QVAESO VT SIT SVPERSTES 'superstes' nunc saluus. alias superstites sunt senes et anus, quia aetate multis superstites iam delirant. unde et super- 10 stitiosi, qui deos nimis timent, quod est signum deliramenti. 2 QVANDO QVIDEM IPSE EST quando et cum interdum causales sunt coniunctiones. 3 Et 'quando' pro quoniam et pro quia intellegimus. 4 QVANDO QVIDEM IPSE EST transit a puero ad ipsum Pamphilum. 15

489 9 1 VEL HOC QVIS NON CREDAT ironia est. 2 'Vel' modo non est disiunctiva coniunctio, sed pro etiam po-

na

1 or tiua (sscr. m. 2) *V* | acta *C* | feminis] fenantis *A* || 2 <e> pamphilo *V* | dixit om. *TC* | auer̄g. *A*, uirg. <quem> *V* | quem — 167, 1 apud Vergilium *in mg.* *V<sup>2</sup>* || 3 a. a. v.] anchise alma uenus *B*, anchise al.u. *V<sup>2</sup>*, m.u. *TC* | F. g. S. a. u.] F. S. A. V. *A*, ph.g.s.a.u. *V<sup>2</sup>*, s.s.a.u. *TC*, etc. *B* || 4 <puer> pulcher *TC* | *κομψόν* *W.*: KONYON *A*, ROHYON *B*, *ζόνιον* *M<sup>4</sup>*, \*\*\*\* *TCV<sup>2</sup>* [quod] quid *A* | quis scit Steph.: qui sint *AB*, qui sint *V<sup>2</sup>*, qui sunt *TC* || 5 scutum *A* | est 1. om. *TC* | dicheresis *A* || 6 ut om. *BTC* | Hecyra] hēc ita *TC*, hoc *V<sup>2</sup>* || 7 r. — S.] R. M. S. E. A. S. *A*, re. *B*, \*\*R\*\* *C*, p\*\*\*\*\* *T*, \*\*\*\* *V<sup>2</sup>* | ut sit om. *B* | perquam] quam *TC* || 8 DEOS — sit om. *B* | superstites (superstites *TC*) nunc (om. *B*) saluus (saluos *TC*, siluus *A*) post 11 delirant in codd.; transp. Steph. || 9 superstes *TC* | senex *T*, ex -es corr. *C* || 10 aetate] senes *TCV<sup>2</sup>* | multis (-ti *C*) superstes *TC* | iam] estate *V<sup>2</sup>*, om. *TC* | delirant] erant *TC* || 11 timent nimis *TC* | signum est *TCV<sup>2</sup>* | delimiti *TC* || 12 qvando QVIDEM — EST om. *B* | ipse <ipse> *A* | est <ingenio tam bono> *V<sup>2</sup>*, est <ingenio bono> *C*, e.<i.b.> *T* || 13 sunt causales (coniunctiones om.) *TC* || 14 pro] et *V<sup>2</sup>* | quam *C* | et pro quia *TC*, pro quia *AB*, om. *V<sup>2</sup>* || 15 est om. *BTCV<sup>2</sup>* | transiit *A* | ad ex id corr. *C<sup>2</sup>* | ipsum om. *B* || 16 VEL *V<sup>2</sup>*, om. *ABTC* | hoc qui *ATC*, om. *B* | non om. *ATC* | credit *TC* | yronia *B* | est] sed *TC* || 17 coniunctio disiunctiva *B* | sed] et *AB* | etiam] est *T* | posita <est> *V<sup>2</sup>*

sita, ut apud Vergilium (*Aen. XI* 259) ‘uel Priamo miseranda manus’ et (*Ecl. VIII* 69) ‘carmina <uel> c. p. d. l.’ 3 *Et* bene ‘uel hoc’: subaudias ‘exceptis illis, quae reprehendit supra’. 4 ABS TE ESSE NATVM et ‘ortum’ legitur, ut sit: instructum, commentum et compositionum.

490 10 1 NON IMPERABAT c. ‘coram’ ad certas personas refertur, ‘palam’ ad omnes. 2 QVID OPVS FACTV ESSET impersonatiue dicitur ‘opus facto esse’. 3 PVERPERAE datiuus casus est: ipsi puerperae coram non imperabat.

4 Et QVID FACTO OPVS ESSET <p. > sic enim dicimus quid uis tibi faciam? 5 PVERPERAE omnis, quae peperit, — 6 ‘Puerpera’ πωτοτόνος. — et non quod puerum, sed quod †filium, puerpera dicta. et apud ueteres puer puellus, puer puella.

491 11 1 ILLIS QVAE SVNT INTVS CLAMAT DE VIA argumentum ex eo quod non factum est, cum fieri oportuerit, et ex eo quod est factum, cum fieri non oportuerit.

1 ut apud A, om. B | uirgilius B || 2 et carmina om. TC | c. p. d. i. AV, c. pi. d. C, c. p. d. T, etc. B || 4 ABS TE ESSE] absit esse TC, abs te eum V, om. B || 5 sit om. V | et n̄c (non T) positum TC || 7 non uituperabat T, (te s. v. add. m. 2) C, om. B | c. co. V, coram BTC || 8 ad omnes palam TC | quod CV, om. B | factu BV, factū A, facto C, f. T; cf. Heaut. V 1, 68 | esset sscr. C<sup>1</sup>, e. (ante f.) T, esse B, est V || 9 imperatiue T | <quid (vel quod)> opus dett. | factu B, s. T | esse ABV, e. T, esset C (dett.) | PVERPERAE — ESSET OM. T | puerpae B || 10 datiuus A | casus — puerperae om. B | est <ut sit> dett. | non imperabat (sic dett.). Et W.: imperaret AV, imperet BC || 11 quod facto opus esset V, q. o. f. B | dicturus TC || 12 tibi vis B | post faciam V<sup>2</sup> in mg. add.: dat casus est ut sit ipsi puerperae coram non imperabat quid opus facto esset puerpere | omnes AT || 13 πωτοτόνος Steph.: ·P·(i)·T·G·TOKOC A, ·P(i)TGOROC B, p. n. \* \* \* V, om. TC; πωτοτόνος Sabbad. || 14 quae puerum Schopen | quod filium | quod filium peperit Steph., et quae filiam peperit Schopen. An quod fetum? | et om. BTC || 15 puerula AB, puerula V | puella vocabantur (sscr. m. 2) V || 16 qui AB | CLAMAT DE VIA om. B | VIA] eo TC, om. AV || 17 non — 18 quod om. V | oportuerit — 18 fieri non om. BTC || 18 oportuerit] non potuerit TC

2 CLAMAT DE VIA mire 'clamat', quasi dicat: maluit clamare quam sine labore intus imperare.

492 12 1 o DAVE ITANE CONTEMNOR hoc est: usque adeone.

2 ITAN CONTEMNOR ualde temnor, — *temnor autem Graecum est, id est caedor et reicio*, — nam ueteres temnere dicebant sine praepositione. 3 ITANE TANDEM indignatio est ad aestimationem reuocantis eius dicta uel facta, <a> quo contemnitur quis. 4 IDONEVS aptus et huic rei natus.

493 13 APERTE FALLERE δύο δι' ἐνός cito: et 'fallere' et 10 'aperte'.

494 14 1 SALTEM ACCVRATE mire 'saltem', quod ponitur in desperatione rerum; primum enim fuerat 'ut ne conareris fallere'. 2 SALTEM ACCVRATE v. m. ξεῦγμα a superiore 'fallere incipias'. 3 Aut certe σύλληψις 'fallere 15 incipias'. 4 CERTE SI RESCIVERIM utrum pro 'cum resciverim' an quia stultum me putas?

495 15 1 CERTE HERCLE NVNC HIC SE I. F. H. E. hoc ita

1 DE VIA] d. T, om. B | mire clamauit TC, mire B | dicat] d. B || 2 intus om. TC || 3 o DAVE om. B | itan C, ita<sup>n</sup> (sscr. m. 2) V, i. T | contemptor A, c. a. V, om. B | id est B | usque om. TC; del. Schopen || 4 ITAN CONTEMNOR om. B | ualde temnor B TCV | temnor 2.] tempni B, Tenuum TC | autem om. T || 5 ḡrū A | reicio <τὸ τέμνομαι> Steph.; inde Graecum est: τέμνομαι Schopen | tempnere B, tempeiere C, tendere T || 7 aestimationem V, extimationem C | dicto uel facto V || 8 a add.

Steph. | conpnitur C | actus TC || 10 apte fallere TC, <quem tam> aperte fal B | d. i. ΥΟΔΙΕΝΟC B, ΥΟΔΙΕΝΟE A, \*\*\*\* TC V | cito et] cito TC, et V || 12 saltim C, Sal. B, s. T | ACCVRATE] a. T, om. B | <et> mire C || 13 primo ATCV | <hortatus (in mg. m. 2)> fuerat <dauum (sscr. m. 2)> V, erat B | ne] nec TC, non V | orareris (-ueris T) TC, conaretur V || 14 saltem fallere C | ACCVRATE] accū te A | v. m.] V. in A, ut m. u. V, uidear metui B, om. TC | ſegma A, zeugma V, zeuma B, om. TC || 15 incipias V | CYMEMEYIC A, CI&HMYIC B, sylempsis V, \*\*\*\* C, om. T | fallere incipias V, om. B || 16 certo AC, om. B | si om. B | RESCIVERIM] uerum TC | utrum — rescierim om. B | <et> utrum (ex uerum corr. m. 2) V || 17 me stultum B || 18 CERTE — se om. B | hercule V | se] s. V | i. — e.] i. f. b. e. C, f. h. e. T, fallit haut ego B | ita] ideo V

dixit, ut audiat spectator, non ut Simo. 2 EDIXI TIBI  
hic illud reddit (*I 2, 33*) ‘edico tibi, ne temere facias’.

496 16 1 INTERMINATVS SVM NE F. pro ‘minatus sum’.  
Plautus in Aulularia (*III 6, 22*) ‘interbibere sola si ui.’

2 NVM VERITVS ueretur liber, metuit seruus. — 5  
3 Et deest ‘es’: apta ἔλλειψις irascenti. — alibi (*Phorm. II 1, 2*) ‘non simultatem meam reuereri’. 4 QVID RETVLIT ‘retulit’ profuit uel interfuit. et producit RE syllabam. 5 Et est sensus: sic contempsisti, quasi tibi non comminatus sim. 10

498 18 1 TENEBO QVID ERRET ET QVID AGAM HABEO hoc  
dixit non ut Simo, sed ut spectator audiat. hoc denique  
senex probat dicens Daou ‘quid taces?’ 2 ET QVID AGAM  
HABEO et quid respondeam scio.

499 19 1 QVID CREDAS propter quid aut propter quam 15  
rem aut quomodo [aut propter quid]. 2 QVID CREDAS  
repetit uerbum eius, quod ait ‘credon’: quare adiuuandum  
pronuntiatione est. 3 QVASI NON TIBI RENVNTIATA nun-  
tiata: compositum pro simplici.

500 20 1 MIHIN QVISQVAM fauet sibi senex in eo, quod se 20

1 dixit V, d. A, dñ T, dauus B, dicitur C | ut 2. om. V |  
edixin TCV, ed A || 2 hoc illuc V | redidit V, reddidit AC,  
redidit B | temere sscr. C<sup>2</sup> || 3 svm — f. sum ne facias C,  
sum n. f. V, om. B | pronuntiatus sum V | <ualde> minatus  
Schopen coll. Don. ad Eun. I, 35. An comminatus? cf. infra  
schol. 5 || 4 interhibere B, interminere V | si ui.] sibi ABCV,  
si T || 5 nvm om. B | fueretur A || 6 es om. A | epta A | ΕΔΔΙΥΙC  
B, ΥΙC A, ελλινιστι V, \*\*\* TCV | alibi — 7 reuereri om. B ||  
7 non] num AV, nunc TCV | simultatem ex -lantem corr. C |  
reueſteri A, re. V | QVID — 8 interfuit in mg. V<sup>2</sup> | QVID RETVLIT  
om. B || 8 uel — producit om. T | uel om. B | produxit C || 9 Et  
est] est V, om. B | si TC || 10 sum T || 11 errat A, er. B |  
QVID] quidem B | hoc — 14 HABEO in mg. V<sup>2</sup> || 12 sed ut] sed  
B || 13 dicens probat TCV | tacens A | ET] et TCV || 15 QVID  
— 16 propter quid om. B | credam C, c. T | aut quam rem  
TC; aut quare Schopen || 16 aut 1.] ut T | aut 2. om. T | aut per  
quid A; del. Schopen || 17 credo B, credas V || 18 pronunciacio-  
nem est B | quasi tibi non C, q. t. n. T, om. B | <pro> nun-  
tiata B || 20 Michi A | <et> fauet BV, <n> fauet A | quid A

uult perspicacem uideri. 2 EHO AN TVTE 'eho' nunc interiectio est admirantis, alias ad se uocantis, ut (*I* 2, 13) 'ehodum ad me'.

501 21 NAM QVI ISTAEC 'qui' unde.

502 22 QVASI TV DICAS FACTVM ID C. M. 'dicas' pro credas; non enim dicimus nisi quod credimus: ab eo quod sequitur id quod praecedet. — 2 *Figura μετάληψις a posterioribus ad priora.* — idem alibi (*Plaut. Merc. IV* 3, 27, *alibi*) 'audacter dico' et alibi (*Phorm. III* 2, 8) 'faeneratum istud beneficium pulchre tibi dices', id est 10 credes, scies, senties.

503 23 NON SATIS ME PERNOSTI ETIAM QVALIS SIM SIMO 'etiam' pro adhuc, ut Vergilius (*Aen. VI* 485) 'Idaeumque etiam c., e. a. t.'

504 24 1 EGONE TE duobus istis pronominibus ostendit 15 senex omnia se scire. 2 SED SI QVID TIBI NARRARE OCCEPI 'occepi' melius quam 'incepit'. dicitur ab occipito; est enim 'occepi' quasi caput rei institui.

505 25 1 FALSO potest et εἰλονικῶς 'falso' pronuntiari,

1 uult se *V* | perspicare *T*, *in -cem corr. C* | EHO] Et hec  
*A* | AN — nunc *om.* *B* | *an* *C* | *e<sup>h</sup>o A* | est interiectio *V*, interiectio *B* || 2 ut *om.* *TC* || 3 headum *A* || 4 ISTAEC] sta hec *A*, istec tibi i. s. in ras. *V*<sup>2</sup>, i. T, *om.* *B* | qui que *A*, *om.* *T* | <*id est*> unde *CV* || 5 dicis *A* | FACTVM — M.] factum id consilio  
*C*, f. i. (id f. *V*) c. m. *TV*, *om.* *B* | dicas *om.* *B* || 6 creditur  
*B*, creditur *ACV(T?)* || 7 <*ad*> id *TC* | meta lesis *A*, metathesis *B*, melepsis *TC*, metathesis *V* || 9 audacter (-tus *A*) dico] cf. ad *Phorm. I* 2, 54 || 10 fenerarium *C* | *id est*] uel *B* || 11 credas *TC* | scias *T* || 12 NON — PERNOSTI *om.* *B* | non ex nam corr. *C*<sup>2</sup> | perhosti *A*, pernasti ex pronostin corr. *C* | QVALIS — SIMO] q. s. s. *TV*, qualis *B* || 13 ut *om.* *B* ||  
14 C. E. A. T. <*potest*> *A*, c. e. i. a. t. <*pt*> *V*, o. e. a. t. <*pr*> *C*, *om.* *B* || 15 egon *T* | istis duobus *V* || 18 se senex scire omnia *TC* | sed — OCCEPI *om.* *B* | *TIBI*] tribus *C* | OCCEPI] accepi *A* || 17 OCCEPI] accepit *A*, *om.* *TC* | qua incoepi dicitur *A*, dicitur quam incepit *B* | hoc cipitio *A*, occi pitione *V* || 18 est *om.* *V* | instituti *C* || 19 ironicos *ABTC*, yronicos *V*

potest et 'falso loqueris' dici, ut (*Sall. Iug. 1, 1*) 'falso queritur de n. s. g. h.' 2 *Et uocalitatis causa sic dixit, ut 'sedulo' 'optato' 'certo', quam false sedule optate certe.*

3 *NIHIL IAM MVTIRE* Ennius (*inc. l. fr. 4 M.*) 'nec dico nec facio <mu>', — *unde et mutos dicimus*, — quod 5 *Graeci φθέγγεσθαι.*

506 26 1 *EGO VNVM HOC SCIO NEMINEM* 'neminem' dicendo maiorem confirmationem fecit: non solum Glycerium non peperisse, sed *neminem*. 2 *Et 'hic'* dicendo ostendit domum. 3 *Et est 'neminem'* nullum hominem. 4 *Et 10 nota in feminino genere etiam 'neminem'* positum.

507 27 1 *REFERETVR MOX HVC PVER ANTE OSTIVM* proferetur. 2 *HVC quasi nobis.*

508 28 1 *ID EGO IAM TIBI RENVNTIABO* fingit se prodere id, quod ipse facturus est, ut non credat senex ab illo 15 fieri, quod praedixit fore. 2 *ID EGO IAM TIBI RENVNTIABO ERE FVTVRVM 'RE'* syllaba apud ueteres interdum abundat, ut modo. — 3 *RENVNTIO pro nuntio.* — et Cicero (*in Verr. II, II 60, 149*) 'renuntiatur mihi'. 4 *RENVNTIO* quasi secretum consilium, ut supra (*v. 21*) 'renuntiatum est'. 20

1 et] ei *T* || 2 de — h.] de natura sua genus humanum *B* | s. sui *V* | g. e. *TC* | sicut *V* || 3 ut om. *B* | quam false *A*, quasi *TCV*, om. *B* | optate sedule *V* || 4 iam om. *B* || 5 mu add. *Lindenbr. coll. Charis. 240, 8* | quos graeci *V*, om. *TC* || 6 ΦΕΝΤΕCΔA *A*, ΦΘΕΝΤΕCΘΔA *B*, \*\*\*\* *CV*, om. *T* || 7 *EGO — NEMINEM* om. *B* | *VNVM*] nunc *V* | *neminem* in *mg. C<sup>2</sup>* || 8 confirmationem (comperat- *C*) facit uel (om. *T*) confirmationem (comperat- *C<sup>1</sup>*, corr. *C<sup>2</sup>*) fecit *TC* | fecit om. *B* || 9 sed <etiam> *C*, sed <m> *T* | *Et om. TC* || 10 *Et est]* et *V*, om. *B* | *Et 2.* om. *B* || 11 *neminem* in feminino etiam positum (om. genere) *B* | femenino *C* | <sup>n</sup>geminem *A* || 12 deferetur *V*, refert *T* | <sup>mox</sup> — *OSTIVM om. B* | huic *A* | hostium *AV*, h. *T* || 13 feret *T* | *huc V<sup>2</sup>:* ut *ABTCV<sup>1</sup>* | quasi] quam *T* | <nr> nobis *TC* || 14 m — *TIBI om. B* | tam ego *C*, iam e. *T* | tiberi nuntiabo *A*, tibi renuntiabo *V*, r. e. z. *T* | fingit — 16 *RENVNTIABO om. AV* || 15 ab eo *TC* || 16 praedixerit *B* | fore om. *B* | *TIBI om. B* | renuntiabo *B*, renuntio <sup>abo</sup> *C*, r. *T* || 17 here *V*, herem *C*, h. *T*, om. *B* | fu. *B* | Res sillaba *A* | interdum apud ueteres *C* | <ut> interdum *A* || 18 et modo *V*, om. *TC* | *RENVNTIO* — mihi om. *T* | pro anuntio *V* || 19 renuntiate *A* | mihi] inde *V*

- 509    **29** DAVI FACTVM CONSILIO AVT DOLIS commodius et magna cum inuidia dixit 'Daui', quam si 'meo' dixisset, ut Vergilius, cum Turnus incusaretur, ait (*Aen. XII 11*) 'nulla mora in Turno'.
- 510    **30** 1 PRORSVS A ME OPINIONEM 'prorsus' quasi porro 5 uersus, quod Graeci dicunt μακρόν. 2 PRORSVS *(quidam 'prorsus')* pro uere positum putant, ego pro eo quod est omnino. sunt qui coniunctionem uelint esse.  
 3 OPINIONEM TVAM HANC 'hanc tuam' cum taedio eius dixit, hoc est: nimis molestam, nimis suspicacem, nimis 10 accusatricem. — 4 Sic dixit 'hanc tuam', ut ille de apibus (*Verg. Geo. IV 22*) 'uere suo' et (*Aen. VI 641*) 'solemque suum, s. s. n.' — et in Adelphis (*IV 7, 36—37*) 'iam uero omitte, Demea, tuam istam iracundiam'.
- 511    **31** 1 AVDIVI ET CREDO locus communis, an famae cre- 15 dendum sit. 2 Bene subiunxit 'credo': non enim audisse statim credere est. 3 MVLTA CONCVRRVNT SIMVL QVI CONIECTVRAM HANC restat enim, ut multis concurrentibus signis una coniectura confletur.

1 *(dicas)* daui *B* | consilio factum aut dolis *C*, c. f. a. d. *T*, factum c. a. d. *V*, om. *B* | commodius] cum odiis *TC*; inde cum odio *Schopen* || 2 quam] quod *B*, quasi *C* | si meo] sine eo *B*, sis in eo *A*, si sine eo *TCV* || 3 ut om. *B* | eum *A* | recusetur *T* | ait] aut *B*, dixit *TC*, om. *V* || 4 mora] maiora *TC* || 5 a. me. op. *V*, a me *T*, om. *B* | prorsus *dett.*, longum  
 om. *ABTCV* || 6 macran *A*, macra *B*, \*\*\*\*\* *TV<sup>1</sup>*, .g.\*\*\*\*\* uel tractum  
 \*\*\*\*\* *C*, longum uel tractum *V<sup>2</sup>* (= *dett.*); πόρων ed. pr. | PRORSVS — 7 uere om. *T* | quidam 'prorsus' add. Steph. | uere *W*. (cf. *Ad. V 3, 58* et *glossas*): quare *codd.*; μακρόν Steph. | putatur *ABV* | ergo *codd.*, corr. Steph. || 8 uolunt *V* || 9 tuam] tu *A*, om. *TCV* | eius om. *TC* || 10 hoc — 11 dixit om. *V* | suspicacionem *B* || 11 Sic om. *A* || 12 et om. *BV* || 13 solem *TC* | s. s. n.] S. N. *A*, h. s. n. *TC*, om. *B* | et *ATCV*, om. *B*; ut *Schopen* || 14 omite *B* | istam tuam *B* || 15 et om. *TC* || 16 non enim] non bene (corr. m. 2) *C*, enim modo *V* || 17 est om. *V* | CONCVRRVNT — 18 HANC] con. etc. *B* | que *A* || 18 hanc <f. > *V*, om. *TC* | enim] ante *TC* | ut sscr. *V<sup>2</sup>* || 19 con- fletur *V*

- 512      **32** 1 IAM PRIMVM HAEC SE EX PAMPHILO a falso con-  
cepit, secundum quod credit, senex. 2 *Et* a summo ad  
imum et ex factis et ex dictis et ex rebus atque per-  
sonis sumit argumenta.
- 513      **33** POSTQVAM VIDET NVPTIAS DOMI PARARI eleganter 5  
omisit, in cuius domo.
- 514      **34** MISSA EST ANCILLA ILICO quod Graeci dicunt *αὐτόθεν*, *αὐτῇ*, *αὐτῷ*; nam loci significatio est, etiam breui-  
tatem temporis notans.
- 516      **36** 1 NIHIL MOVENTVR NVPTIAE non perturbabuntur 10  
nuptiae. 2 MOVENTVR differuntur.
- 517      **37** QVID AIS CVM INTELLEXERAS quaqua se uerteret  
Dauus, obuium infestumque inuenit senem, et tamen uer-  
sute it obuiam et iam comprehensus elabitur.
- 519      **39** 1 QVIS IGITVR EVM AB ILLA ABSTRAXIT non frigide 15  
intulit dixisse se, sed cum magna asseueratione. 2 *Et*  
'abstraxit' proprie, ut supra (*I* 5, 8) 'me a Glycerio  
miserum abstrahat' et (*Verg. Aen. II* 434—35) 'diuellimur

1 HAEC — PAMPHILO] etc. *B* | hec *ex hoc corr.* *C* | *se om.*  
*V* | a falso *om.* *TC* | concepit] 9. *T* || 2 secundum *V*, sed *AB*  
*TC* | *Et*] *V*, est *ABTC* | *a in ras.* *V* || 5 POSTQVAM —  
 NVPTIAS *om.* *B* | uidit *C*, u. *T* | *DOMI*] *d.* *T*, *om.* *C* | apparari  
*V*, *om.* *B* || 6 omisit *V*, amisit *TC* | cuius *in ras.* *V* || 7 missa  
 ancilla est *V*, *om.* *B* | illico *V*, illico *C* || 8 *αὐτόθεν*, *αὐτῇ*,  
*αὐτῷ* *Sabbad.*: aut o // INMA ThiaUTO. *A*, AUTOEMyΔMTiH-  
 ΔUTO *B*, \*\*\*\* *CV*, *om.* *T* | temporis breuitatem *B* || 9 notans  
*V*, necafis; *A*, *om.* *B* || 10 NIHIL et NVPTIAE non *om.* *B* | pertur-  
 babuntur *V*, perturbantur *BTC* || 11 nuptiae *om.* *B* | MOVENTVR  
*om.* *B* | differantur *TC* || 12 quis *C* | CVM INTELLEXERAS] o c in  
*T*, etc. *B* | quaqua Steph.: quāquā *AB*, qua *TC*, quo *in ras.* *V* ||  
 uerterat *C*, uerteret *V* || 13 dauus *sscr.* *V* ||, *pamphilo* *dauus*  
*B* | et tamen] tam etiam *TC* || 14 *it in ras.* *V* ||, id *A*, ut *C* |  
 etiam *ABTC*, ut *in ras.* *V* || compensus (*sscr. m. 2*) *C* || 15 EVM  
 — ABSTRAXIT] etc. *B* | <sup>abs</sup> extraxit *V* | non infrigide *V* || 16 ad-  
 seueratione *A*, abseueratione (*in ass. corr.*) *C* || 17 <sup>abs</sup> extraxit  
*V* | a *om.* *B* || 18 abstrahat<sup>9</sup> *A* | et] ut *V* | diuellimurus *A*

- inde Iphitus et P. m.<sup>3</sup> QVIS IGITVR EVM hoc sic audiendum est, quasi dicat 'dixi'.
- 521     **41** 1 POSTREMO ID MIHI DA NEGOTI de proiectione pueri pro foribus. 2 TV Tamen IDEM 'idem' abundat. 3 Apud ueteres 'tamen idem' integrum fuit, unde apud nos et tandem et tamen natum est. sic et 'identidem' <iterum> iterumque dictum.
- 520     **40** 1 QVAM MISERE HANC AMARIT 'misere' ualde, nimis. 2 NVNC SIBI VXOREM EXPETIT oratorie pro eo quod non recusat, 'expetit'. 10
- 521     **41** 3 TV Tamen IDEM 'tamen idem' aut pro tamen positum est aut pro tandem, ut <sit: tu tandem has nuptias> — 4 TV Tamen IDEM HAS NVPTIAS ut caueatur ab appositione pueri ante ostium. — perge facere ita ut facis. 15
- 523     **43** QVOD PARATO OPVS EST PARA diserte et Latine dixit 'quod parato opus est'.
- 524     **44** 1 NON IMPVLIT ME HAEC NVNC OMNINO VT CREDEREM 'non impulit' non persuasit, non perfecit, ut crederem Gly-

1 inde Ifitus et sscr. C<sup>2</sup> | Iphitus] a ficus A, inscius T | P. m.] pelias mecum BV | hoc om. V | sic audiendum] subaudiendum TC || 2 est om. B | dicat] d. B | dixit C || 3 da negocii <en> V, daue nageon A | de proiectione] pro dilectione C, productione ut vid. T || 4 Tamen] tñ B | IDEM] idem V, idem idem A, id T || 5 idem om. V | unde <et> B || 6 nos et] nos TC | identidem iterum iterumque W. (duce Schoellio; cf. glossas): idem et eorumque codd. || 8 QVAM — AMARIT om. B | amare A | nimis om. B || 9 EXPETIT oratorie] expenatorie A, ex · amatorie B | pro eo] pro id B, projeci A || 11 <tu> tamen idem (2.) A, om. B | pro] per (del.) C, om. T || 12 tandem ex tamen corr. A | sit add. Steph.; tu — 13 nuptias add. W. ||

13 Tamen] m T | IDEM] inde C | NVPTIAS] nup. B || 14 ab] ob A | ante] tñ (sscr. an m. 2, quod etiam in mg. m. 1) C, apud ante V | hostium ABV, ociosum (sscr. hostium m. 2) C | perge — 16 PARA om. B || 16 quod V | diserte — 17 est om. T | disere A || 17 est <para> C || 18 non — CREDEREM om. B | ME om. TC | NVNC OMNINO], omnino nunc V, nunc ATC || 19 non perfecit — 175, 1 peperisse om. B | perfefecerit C | ut om. ATC | crederim TC

cerium peperisse. 2 *Et* cum dicit ‘omnino’, ostendit quaedam se credidisse, in quibusdam iam esse circumuentum. mire autem cautum capi inducit senem, ut crederet, quod Glycerium peperisset.

525 45 1 ATQVE HAVT SCIO AN QVAE DIXIT SINT VERA O. 5  
quae praeterea ⟨dixit⟩ Dauus. 2 *Et* bene ‘omnia’, ut  
apparet senem multa credere uera esse, quae Dauus  
dixerit.

526 46 MVLTO MAXIMVM EST ‘multo’ et comparatiuis <et  
superlatiuis> antiqui adiunxerunt. 10

527 47 QVOD MIHI POLLICITVS EST pollicitatio multarum  
rerum promissio est.

528 48 GNATO VXOREM subauditur ‘ut det’.

529 49 1 QVID ALIAS ‘quid’ pro cur. 2 ALIAS alio  
tempore. 15

532 52 1 ATQVE ADEO IN IPSO TEMPORE in ipsa opportuni-  
tate, in ipso articulo. 2 ECCVM IPSVM OBVIAM ⟨CHREMEM⟩  
continuo mutauit declinationem, ut ‘iubeo Chremetem’.

1 periisse *C*; non peperisse *Hartman* | *Et* — dicit *om.* *TC* |  
Et cum] nec non *A* || 2 se quaedam *B V* | credisse *C* || 2 cau-  
tum in *mg.* *C<sup>2</sup>* | capit *C* | crederem *A* || 4 *Gly.* *B* | <sup>non</sup> peperisset  
(sscr. m. 2) *V* (= *dett.*) || 5 ATQVE — *VERA om.* *B* | haud *CV*,  
*h.* *T* | *AN*] · a. *TV* | *qvae*] quod *A*, q. *TCV* | *dixit*] d. *AT*  
*CV* | *SINT VERA*] s. u. *TCV* | o.] omnia *B*, *om.* *C* || 6 praetera  
*W.*: postea *codd.* | *dixit add.* *Steph.* || 7 appareant *A* | *uerba*  
esse *V*, *uerba* (*ante* credere *C*) esse *TC*, *herbat<sup>ē</sup> A*, *uerba B* ||  
8 dixisset *V* || 9 MVLTO — *EST om.* *B* | et superlatiuis *sscr.* *V<sup>2</sup>* ||  
10 adiunxerunt antiqui *B*, antiqui affixerunt *TC* || 11 QVOD —  
*EST om.* *B* | quod *V*, quid *C* | *mihi in ras.* *V<sup>2</sup>* | pollicitatio  
pollicitatus *A* || 12 promissio in *ras.* *V<sup>2</sup>* | *est om.* *B TC* ||  
13 nato *B* | *vxorem om.* *B* | subauditur] scilicet *B* || 14 QVID  
*ALIAS et pro om.* *B* | *ALIAS — 16 IPSO om.* *B* | <.i.> alio *V* ||  
16 ATQVE — *TEMPORE in mg.* *C<sup>2</sup>* | *ADEO IN*] ad cum *A*, in *T* |  
in *om.* *B* | *ipsa A, om.* *B* || 17 in] · i. in *V*, *om.* *B* | particulo  
*A* | *ECCVM — Chremetem om.* *B* | & cum *A*, e. c. *T* |  
obuiam *sscr.* *C* | *CHREMEM add.* *Westerh.*; cf. *Ter. DG* || 18 dic-  
tionem *V* | ut] et *A*; del. ?

3.

533 1 1 IVBEO CHREMETEM haec congressio duorum senum ad tale periculum adigit fabulam, ut id non uideatur consilio, sed euentu posse uitari: qui euentus est Critonis praesentia, nam nunc ex falsis fient uerae nuptiae.

*In glasche Torn-  
tu ab. Prose Scho-* 2 IVBEO CHREMETEM ferme aliquid iubere uelle est, — 5  
*Serv. Aen. 2, 3* ‘Iubeo’ ergo: uolo. 3 Et deest ‘saluere’, quod oppri-  
mitur ab alterius personae interuentu. — ut Vergilius  
(Aen. V 386) ‘reddique uiro p. i.’. 4 Et μεταληπτικῶς,  
quia qui dicit ‘salue’, iubet: uolumus enim animo, iubemus uerbis. 5 TE IPSVM QVAEREBAM placabilis et lenis 10  
amicus per totam fabulam inducitur Chremes, ut cognitioni ad ultimum interesse possit. 5 OPTATO ADVENIS  
'optato' aduerbium est, ut Vergilius (Aen. X 405) ‘ac  
uelut optato uentis’.

534 2 1 ALIQVOT ME ADIERVNT ‘aliquot’ hoc est: nec 15  
multi nec pauci. 2 Et ‘adierunt’, non ‘accesserunt’,  
quia aditus arduus difficilisque est. 3 ADIERVNT quasi  
importune et interpellantes. 4 ADIERVNT sic alibi (II 1  
14—15) ‘Byrria, quid tibi uidetur? adeon ad eum?’  
5 EX TE AVDITVM ut supra (II 1, 2) ‘e Dauo audiui’. 20

1 chremētē A, chremem B || 2 adegit A, agit TC | uideatur  
non B, (non in mg. m. 2) V || 3 euentū A | uitari ex -re corr.  
C, nitari A, mutari in ras. V<sup>2</sup> || 4 fieri TC || 5 chremētē A,  
om. B | ferme Schoell: firme codd. | iubere uelle] nubere uelle  
A, iubere T; uelle iubere Schopen] 6 ergo et Et om. B | oppri-  
mitur A, obprimitur B, exprimitur TC, (ex in ras. m. 2) V ||  
7 ab in ras. V<sup>2</sup> | interuentum V || 8 redditque AC, reddit  
T | p. i.] promissa iubebant V, om. B | meta. ΔΝΜΤΙΡΟC A,  
ΜΕΤΔΛΗΜΤΙΡΟC B, metallēticos (metell- T)  
TC || 9 qui sscr. V<sup>2</sup> | enim uolumus TC | animo] enim T ||  
10 QVAEREBAM] quae. B || 11 cognitio C || 12 interesse V |  
Obtato aduenis A, om. B || 13 est — 14 uentis om. B || 14 ueluti  
C || 15 ALIQVOT — ADIERVNT] aliquid me alterum A, om. B | id  
est B || 16 Et om. B TC | adiere B || 17 abitus T | arduis A |  
est in mg. V<sup>2</sup>, om. T | adiere B || 18 et om. V | ADIERVNT] adie  
non A | sic — 19 eum om. B || 19 quod C | adeon ad eum] ad  
ex  
hoc A || 20 abstē C | ut — 177, 1 AVDITVM in mg. C<sup>2</sup> | supra]  
est C<sup>2</sup> | e om. A | <modo> audiui (a. T) TC

- 6 EX TE AVDITVM ergo non iam rumor, sed ueritas.  
 535 3 1 ID VISO 'id' ob id. 2 VISO deest 'te'. 3 Et  
 VISO ad uidendum uenio. 4 TVNE AN ILLI INSANIANT  
 tu insanis, si dixisti, illi insaniunt, si non audita referunt.
- 536 4 1 AVSCVLTA PAVCIS et 'paucis' et 'pauca' legitur. 5  
 2 ET QVID EGO TE VELIM a docilitate.
- 538 6 1 PER TE DEOS ORO ordo: per deos te oro, ut  
 Vergilius (*Aen. XII 56*) 'per has ego te'. 2 ET NO-  
 STRAM AMICITIAM CHREMES legitur et 'Chreme'.
- 539 7 1 QVAE INCEPTA A PARVIS CVM AETATE mire ait 'in- 10  
 cepta a paruis cum aetate', ut ostendat non nuper cogniti-  
 tam amicitiam sed antiquam, ut (*Verg. Aen. III 82*)  
 'ueterem Anchisen a. a.'; idem alibi (*Aen. XI 537—38*)  
 'neque enim nous iste D. u. a.' 2 ACCREVIT ut supra  
 (*III 2, 14*) 'accurate': 'ad' praepositione familiariter 51  
 uitur. 3 ADCREVIT hinc Vergilius (*Ecl. X 54*) 'crescent  
 illae, crescat a.'
- 540 8 1 PERQVE VNICAM GNATAM T. ET M. G. ineptum est
- 1 AVDITVM] au. B | non] nam A | iam om. V || 2 ID VISO  
 om. B | deest] scilicet B | te om. V | Et Schopen: ut BTCV,  
 ne A || 3 ad imitendum A; ad intuendum Schoell | tune sscr. V<sup>2</sup>  
 tu BTC, om. A | INSANIANT om. B || 4 non om. B | auditum  
 V || 5 A<sup>n</sup>sculta C, om. B | PAVCIS] pau. B, pacis A | et 1. sscr.  
 C<sup>2</sup> | pauci sunt A || 6 uelim <et quod tu quaeris scies>  
 B | adutilitate A || 7 te des oro A, <ego> te deos oro V, om.  
 B | ordo <est> TC, credo A | te per deos TC | ut om.  
 B || 8 te <lacrimas> V, om. A | et inra miciciam A, et B ||  
 9 CHREMES] cremes B, Chremes C, c. ATV | et — 12 ami-  
 citiam om. A | et creme legitur B | chremem C, chreme<sup>s</sup> (sscr.  
 m. 2) V || 10 QVAE INCEPTA om. B | quae ex quasi corr. C | a puenis  
 V | CVM AETATE om. B | iure V | ait] autem TC || 11 pueris BTW,  
 (in mg. paruis, deinde del.) C | cognitam TCV, egitā B; coitam  
 Steph.; coniugatam Schoell || 13 anchisem BV, anchise N. A, an-  
 chisem (-en T) · n. TC | a. a.] agnoscit amicum BV | <et>  
 idem V | idem — 14 u. a. om. B || 14 d. n. a. V, u. a. TC  
 acreuerit C, acreuit B || 15 accurate B, accurate V, accurat  
 T; imperativum putabat pro curate! | ad] a AC, om. T | praepo-  
 positionem B || 16 nititur AB | acreuit B | hic T, om. B |  
 crescere C || 17 ille ABC | crescentis B, crescentis A, credetis  
 TC | a.] amores BV, a. amare A, (ex -ore corr.) C, amare T ||  
 18 g. t. e. m. g. V, etc. B

Donati comm. rec. Wessner.

sic adiurare aliquem: per salutem filii mei, ut facias id, quod te rogo! sed hic caute subiunxit 'cuius tibi potestas summa seruandi datur': in tua est, inquit, potestate et tuus est. 2 Haec ergo obtestatio dicitur, cum per eas res adiuramus aliquem, de quibus agitur causa, ut 5 (*Verg. Aen. II 431*) 'Iliaci cineres et f. e. m.'; idem alibi (*Aen. X 45—46*) 'per euersae, g., f. Troiae excidia obtestor'.

542      10 1 VT ME ADIVVES IN HAC RE ATQVE ITA petitio est. 2 NVPTIAE VT FVERANT FVTVRÆ F. breuiter et Latine. et hoc genus compositionis ueteres non uitabant. 10

543      11 AH NE ME OBSECRA τῷ ἐλληνισμῷ μὴ λιτάνευε, μὴ μάχον, pro 'ne obsecres'. 49K.

544      12 QVASI HOC TE ORANDO IMPETRARE OPORTEAT haec plena uox est et caritatis et officii; quod enim amicus ab amico petit, iustum esse debet, nec pro eo, quod est 15 iustum, supplicare oportet.

545      13 1 ALIVM ESSE CENSES NVNC ME ATQVE OLIM CVM DABAM nos dicimus cum darem. Vergilius (*Aen. IV 597*)

1 si<sup>c</sup> (sscr. m. 2) adiurarem V, adiurare sic B | [mei] cie-  
 A || 2 sed sscr. C<sup>1</sup> | hic T, hinc ABC, hoc V; huie ed. pr. |  
 caute W: autem ABTC, autem V, om. dett.; etiam ed. pr. ||  
 3 summa datur seruandi C, s·d·s. T, s·s·id V | est <manu>  
 inquit<sup>et</sup> (sscr. m. 2) V, inquit B | 4 obstentatio (obtestatio sscr.  
 m. 2) C, ptātem T | 6 Iliaci] abaci AB, abaci V, ylia T, ilia  
 in C | et — m.] et P·E·M. AV, \*\*\*\* B | idem] id est A ||  
 7 peruersae AB, per ensem TC | g. f.] genitor fumantia V,  
 g. B | troye TC | excidia A, et excidia TC | 8 vt — 9 NVPTIAE  
 om. B | ITA — 9 est W. (duce Schopeno): ipsam petitionem  
 (ptātem T) codd. || 9 f.] fiant BC, om. V || 10 et om. TC |  
 non om. B | mutabant AB || 11 AH NE ME om. B | Ha C |  
 obsecrant A, obseruacra C, ob. T | τῷ — μάχον Pithoeus:  
 Τ.ΩΔΔ.ΗΝΙC Mon. M. h. N. ΔΙ. ΤΔΝΕΡΕΜΝΜ&COR. A, \*\*\*\*  
 TCV, om. B; Menander pro μὴ μάχον Jacobs || 12 me V, om.  
 B || 13 QVASI — TE om. B | te hoc C, t. h. T, te V | IMPETRARE  
 OPORTEAT] im. o. B, im o. V, i. o. T || 14 plena uox est in ras.  
 V<sup>2</sup>, est uox plena B | et Karitas et officia C, caritatis et officii  
 B | enim om. V || 15 esse iustus C | ne AC | quod <non> B ||  
 16 oportet sscr. V<sup>2</sup> || 17 ALIVM — OLIM om. B | CENSES — 18 DABAM  
 c·n·m·a·o·e·d· V | ME om. TC | cvm] nunc A || 18 nos om. B

'tum decuit, cum scepta dabas. e. d. f. q.' 2 Et nota 'olim' pro nuper. 3 ALIVM ESSE CENSES NVNC ME non persona, sed rei condicio commutata est.

546 14 1 SI IN REM EST VTRIQVE VT FIANT τῷ δευτέρῳ συλλογισμῷ praeue proposuit, ut recte replicaret. hic syllogismus negatiuus dicitur, nam in secundo λήμματε negat, quod prius dixit, 'sed si ex ea re plus mali est quam commodi'. 2 SI IN RE EST VTRIQVE ab utili argumentum.

3 SI IN RE EST VTRIQVE utrumque de duobus constat.

4 Bene 'utrique': mihi et tibi, non alteri utile, alteri inutile.

547 15 1 SED SI EX EA RE id est nuptiarum. 2 Mutauit numerum, ex plurali singularem: 'fiant' 'ex ea re'.

548 16 IN COMMUNE <VT C.> id est: ex aequali prouide

549 17 QVASI SI ILLA TVA SIT PAMPHILIQVE EGO SIM PATER nota suauissimam uarietatem; non enim dicit 'quasi illa tua sit et ille meus'.

1 scepta dabas] s. d. A | e. d. f. q. (en dextra fidesque Steph.) W.: et (e. T) u. q3. f. TC, et (om. B) uentosque furentis (-tes B) ABV | Et nota om. B || 2 pro] que T | ESSE — ME esse c. n. m. V, om. B || 3 persone TC | mutata est B, est commutata TC || 4 si IN sunt A | FIANT] f. TB | T6. ΔΕΥΤΕΡΟΥ ΠΩΣ ΚΥΔΑΟΤΙΚΜΩ B, τῷ δευτέρῳ συλλογισμῷ M<sup>4</sup>, \* \* \* \* \* TCV || 5 praeue proposuit V, praeue posuit B, praeue coposuit (in mg. pro) C | recta A | hoc A | syllogismi A, silogismos C || 6 negatiuus ed. pr.: negius ABC(T?), negans V | ΔΝΜΜΔΤΗΝΕΓΔΤ (post dixit) B, lemminate ΔΝΜ. Μ. Δ. ΤΝΝ. ΕΓΑΤ A, · a · h · (n · T) m · m · at · h · ne · (ex en. corr. C) g · at TC, ἀναλλαγή M<sup>4</sup>, \* \* \* \* \* V || 7 sed — 10 Bene om. B | re om. AV | malis est A || 8 in rem V | argumentum ab utili — 9 utrique <scilicet> in mg. V<sup>2</sup> | sim re est A, om. TC || 9 vtriqve om. C | utrumque CV<sup>2</sup>, utrum A, om. T; uterque Steph., utriusque Schopen || 10 <et> bene V<sup>2</sup> | non], cum V | utile alteri inutile V, inutile ATC, bonum alteri malum B || 12 SED si om. B | id est om. C || 13 singularem ex plurali B | fiant — 14 prouide om. B | re om. C || 14 commune ex -ni corr. V<sup>2</sup> | prouide A, prouide V || 15 si om. B | sit — PATER] sit p. q. e. s. p. V, etc. B || 16 nota om. B | suauissima B | uarietas B, ueritatem CV, uirtutem T | non] nun A | enim om. A BV | dicit] dū A, om. TC | illa B, om. rell. || 17 et om. TC | ulle metus A

- 550      18 1 IMMO ITA VOLO quia utile est, quia 'in re est'  
 (v. 14)      2 ITAQVE POSTYLO 'itaque' modo duae partes  
 orationis sunt, ut in Hecyra (II 1, 10) 'itaque una inter  
 nos agere aetatem liceat'.
- 551      19 NISI IPSA RES MONEAT bene intulit 'moneat', non 5  
 'postulet', quia 'postulo' praetulit.
- 552      20 1 IRAE SVNT INTER GLYCERIVM ET GNATVM hoc  
 laeto uultu pronuntiat Simo, — 2 *Et hoc a possibili  
 est.* — loquitur enim apud eum, ex quo audierat Pam-  
 philum pro uxore habere hanc peregrinam. — 3 AVDIO 10  
 ironia: *mox 'fabulae'?* — et hic paulo sapientior in-  
 ducitur et minus obnoxius dolis.
- 554      22 PROFECTO SIC EST 'profecto' confirmatio est.
- 555      23 1 AMANTIVM IRAE sententia *γνωμική*, in qua  
 a specie receditur et in omnes aliquid dicitur. 2 *Παροι-* 15  
*μία. est autem sine auctore sententia.* 3 INTEGRATIO  
 instauratio.
- 556      24 ID TE ORO deest 'ob', ut sit: ob id, ut Vergilius  
 (Aen. II 141—43) 'quod te per superos . . . oro'.
- 558      26 PRIVS QVAM HARVM inuidiosius 'harum', cum una 20  
 sit, ut in Eunicho (I 1, 3) 'non perpeti meretricum c.?'.

1 IMMO — 6 praetulit *om.* B || 2 POSTYLO itaque *om.* A V ||  
 3 echira *V*, -rra *T* | unam *TC*, a. *V* || 4 aetatem agere *TC* ||  
 5 bene — 6 postulet *TC*: non po<stulem bene — moneat non  
 po(in mg. m. 2)>stulem *V*, non postulet *AB* || 6 protulit *TC* ||  
 7 IRAE ir. *B* | sunt in g. et gnatum *V*, *om.* *B* || 8 letto ex loco  
 corr. *V*² | simo pronuntiat *B* | a *om.* *A* | possibile *TC* || 9 est  
*om.* *T* | eum] enim *A* || 10 pro ux. *B* | hanc] hana *A* || 11 yronia  
*B* *TC* *V*, troni & *A* | sapientio *V* || 13 PROFECTO — EST *om.* *B* ||  
 14 ΓΝΩΜΙΚΗ *B*, ΠΝΩΜΙΚΗ· *A*, *γνωμική* *M*⁴, \*\*\*\* *CV*, *om.*  
*T* | in qua *a*] in qua *B*, in qua *A*, *ꝝ C*, qua *T* || 15 specie]  
 spem *BC* | et *om.* *V* | aliquod *V* | ΠΔΡΟΙΜΙΔ *B*, ΠΔΡΟCΙΜΙΔ  
*A*, παροιμία *M*⁴, \*\*\*\* *CV*, *om.* *T* || 16 est *om.* *V* | autem]  
 enim *TC* | auctoritate (-tis *T*) *TC* | integracio *A* || 18 ID TE  
 Item *A* | TE — sit *om.* *B* | ut *om.* *B* | Vergilius] Vir. a.  
*C* || 20 HARVM] hic *TC* | inuidiosus *B*, indiuidiosius *A* | una]  
 ima *A* || 21 ut *B*, sic in mg. *V*², *om.* *ATC* | in *om.* *T* | in  
 eunicho non perpeti *V* | perpeti] ppa *B* | c.] contumelias  
*BV*, *om.* *TC*

- 559   **27** REDVCVNT ANIMVM AE. hoc ut supra (*I* 2, 22) ‘ipsum animum aegrotum ad d. p. p. a.’
- 560   **28** VXOREM DEMVS ἡθικῶς ‘demus’, ut in Heautontimorumeno (*III* 1, 67—68) ‘quo modo minimo periculo id demus adulescentulo’.
- 564   **32** 1 NEQVE ILLVM HANC PERPETVO amphiboliam de industria posuit. 2 Aut utrumque significat.
- 565   **33** NISI PERICVLVM FECERIS temptationum. Cicero (*div. in Caecil. 8, 27*) ‘aut tute tui p. f.?; idem Terentius (*Eun. III 2, 23*) ‘fac periculum in l.’
- 566   **34** AT ISTVC PERICVLVM memorabile dictum nimis et id, quod merito in prouerbium cesserit.
- 568   **36** SI EVENIAT QVOD DI PROHIBEANT παρένθεσις per εὐφημισμόν.
- 569   **37** AT SI CORRIGETVR QVOT C. V. alter est syllogismus 15 per contraria lemmata et ipse negatiuus.
- 570   **38** 1 PRINCIPIO AMICO FILIVM R. ‘principio’ nec in-

1 REDVCVNT — 2 a. om. B | Reducant *TC* | AE.] et *AV*, om. *TC* || 2 ad d.] A · d · d · A, ad deteriorem *V* || 3 ΗΕΙΚΩC A, ΗΟΙΡΟC B, ἡθικῶς *M*<sup>4</sup>, \*\*\*\* *TC*, om. *V* | demus om. B | ut] ait A | in om. B | he aut intimeu menon A, eautonturum<sup>9</sup> B, auton-tumerumenos *V*, eutontū *T*, ueton · *C* || 4 <sup>id</sup> minimo (sscr. m. 2) *V*, minio *T* | periculo om. *B* || 5 demnis A || 6 NEQVE — PERPETVO] non posse arbi · *B* | amphiboloia *C*, -logia *T* || 7 aut — significat] ut — significet Schopen; fort. (posuit.) ita utr- sign- | iterumque *TC* || 8 NISI — 11 AT om. *B* | periculosum A | tenta-mentum *TV* || 9 aut] autem *codd.*; sed *Cic.* | tute — f.]

tuēte · tun · P · P · A, tute tui p. p<sup>a</sup>3 · (sscr. m. 2) *V*, tu · te- (ce · *C*) t · q · f. *TC* || 10 1.] litteris *TCV* || 11 ast *TC* | PERI-CVLVM] in f · f · gr · ē (g · e · *T*) *TC* | mirabile *TC* | nimis] animus *TC* || 13 eveniant *V*, ueariat *TC* | dii *CV* | prohi · *B* | parenthesis (-tis T) *codd.* | per] pro *C* || 14 eufemison (eufem- *C*) *codd.* || 15 <dicensio> at *B* | si] sic A | corrogetur *B*, corrigitur<sup>a</sup> (*corr. m. 2*) *V*, c · *T* | qvot — v.] q · c · u · *B*, q · co · in *TC* | silogismus *C* || 16 lemmata A, limi\*\* *TC*, entimemata in ras. *V*<sup>2</sup> | ipse] est in ras. *V*<sup>2</sup> | negatiuus in ras. *V*<sup>2</sup>, negius *AB* *C(T?)* || 17 AMICO — R.] etc · *B* | filium re · *C*, f · r · *T*, f · i · r · *V* | principio om. *B*

tulit 'secundo'. 2 RESTITVERIS . . . INVENIES ergo ἀνα-  
κόλουθον duplex. 3 AMICO FILIVM ab honesto.

- 572 40 1 QVID ISTIC SI ITA ANIMVM I. E. V. 'quid istic?' concedentis et ueluti uicti uerbum, tamquam si diceret 'quid?' 2 Abundat 'istic'. 3 Vel potius 'quid istic?' significat hominem de loco ac de sententia secedere, ut e contrario perstare ac resistere dicitur, qui aliquid negat. 4 SI ID ANIMVM INDVXISTI legitur et 'animum induxisti' et 'animum induxi', sed illud plenum est, hoc per metaphorum συγκοπήν diminuitur. 10
- 576 44 1 IPSVS MIHI DAVVS QVI I. E. E. C. DIXIT est commendatio testis, ut (II 1, 2) 'in foro modo e Dauo audiu'. 2 Ergo 'ipsus' quasi qui maxime sciat.
- 579 47 TVTE ADEO IAM EIVS AVDIES VERBA 'adeo' modo παρέλκεται [et abundat], ut Vergilius (Geo. I 24—25) 15 'tuque adeo, quem mox quae s. h. d. c. i. e.'
- 580 48 ATQVE ECCVM VIDEO 'eccum' quasi ecce eum,

1 restituēris inuenis *V* | anacoloton *A*, anacoliton *B*, anacolaton (corr. m. 2) *V*, anochotim *TC* || 2 qvid — v. om. *B* *TC* | istio *A* | si — v.] si ita ī a. ī *V* || 5 quid 2. om. *TC* || 6 significat (signt<sup>em</sup> *C*) istic *TC* | ad de] et *TC* | decedere *V* (cf. Ad. I 1, 53) || 7 e sscr. *C*<sup>2</sup> | prestare *C* || 8 si — ANIMVM om. *B* | 10] ITA? | INDVXISTI] induxit sis *A*, induxi *TC* | <in> animum *A* *V*, (sscr.) *B* || 9 induxit<sup>1</sup>] induxi *C*, industi *T*, induxti *AB* | et — induxti om. *B* | animum om. *C* | induxisti *ACV* || 10 metaphorum *ABV*, methaplasā (-flasmā) *T*) *TC* | syncopē *A*, sincopen *TCV*, syncopam *B* | diminuitur ex dim- corr. *A*, diminutum *V* || 11 ipsvs — c. om. *B* | ipsius *A* | qvi — DIXIT] qui i. c. c. e. d. *V*, q. ē. i. e. e. c. dixit *C*, q. e. c. d. *T* | <dixit> est *B*, om. *TC* || 12 in foro] apud foro *V*; apud forum Ter. || 13 ipsius *A* | qui sscr. *V*<sup>2</sup> || 14 TVTE om. *B* | IAM — VERBA] iam eius a. u. C, i. e. a. u. *T*, i. e. a. *V*, iam *B* | adeo om. *C* || 15 ΠΑΡΕΔΡΕΤΑΥ *AB*, \*\*\*\* *TCV* | et (om. *TC*) abundat secl. *W*. || 16 tuteque *V*, tu quoque *C* | quem — e. ] quem mox quae sint habitura deorum consilia incertum est *B*, quemque S. h. DI. C. IE. *A*, quae meque s. h. d. c. u. *V*, quemque *TC* || 17 Atque et cum video *A*, om. *B* | et cum *A* | quasi om. *B*

ueteres dixerunt, *<ut>* eccillum, quod apertius significat  
ecce illum et obscurius ellum.

## 4.

580    1 1 AD TE IBAM QVIDNAM ID EST CVR VXOR Dauus  
ut recte scribatur, Dauos scribendum est, quia nulla lit-  
tera uocalis geminata unam syllabam facit. sed quia ambiguitas uitanda est nominatiui singularis et accusatiui pluralis, necessario pro hac regula digamma utimur et scribimus Dauus serfus fulgus corfus (= I 2, 2).

2 AD TE IBAM QVIDNAM hic locus est, in quo iam ad discriumen mali perducta comoedia in meliorem partem iam 10 incipit inclinare.

582    3 1 EGO DVDM NON NIHIL VERITVS SVM semper grauis orationis incepio est, quae exordium sumit a pronomine 'ego', ut (*Verg. Aen. IV 333—34*) 'ego te quae p. f. e. u.' *<et>* (*Ter. Andr. I 1, 8*) 'ego postquam te e.'    2 EGO 15 DVDM NON NIHIL VERITVS SVM aduerbia temporis aut certa sunt, ut *hodie* *cras*, aut *incerta*, ut *dudum nuper*.

1 ueterē *A* | ut *add.* *W.* | eccillum *W.*: ecciuum & cuius illum *A*, ecciuūm eccuius illum *B*, eccinūm eccinus illum *V*, et cuius et cuium illum *TC* | significat *ex signū corr.* *A*; sonat? | quod — illum] obscurius ecce illum apertius *B* || 3 AD — 4 scribatur] daum *ut vid.* *B* | quodnam id est uxor eur *V* || 4 daus *A* | littera om. *B* || 5 geminatā *A* | una *C* | facit ante unam *V*, post unam *TC* || 6 utanda *A* | nominatiuus et accusatiuus *AB* || 7 necessario *ex* necesse corr. *C* | uititur *TC* | et dett., om. *ABTCV* || 8 scribentes *B*, om. *TC* | daus seruus (*ceruus V*) uulgus coruus (*cor- om. B*) *codd.*, corr. *Steph.* || 9 QVIDNAM] q. n. *T*, qa *B* || 10 mali *ex -le corr.* *V<sup>2</sup>* | in *C<sup>2</sup>*, ad *C<sup>1</sup>* | iam del. *Schopen* || 11 internare *T*, declinare *V* || 12 *<iam>* *dudum B* | non — *sVm*] etc. *B* | non sscr. *C<sup>1</sup>* || 13 incepio orationis (est om.) *TC* | quia *T* || 14 ego om. *V* | quae — *u.*] quae plurima fando e.u. *V*, p.q.f.ero. *TC*, quae etc. *B* || 15 et *add. Steph.* | ego sscr. *C<sup>1</sup>* | te postquam *BV* | e.] i. *A*, emi *B*, emi a. *C*, e. a. *T*, om. *V* || 16 DVDM om. *B* | non NIHIL om. *TC* | aduerbia — 184, 2 *sVm* om. *TC* || 17 *<et>* *cras B*

itaque incertis additur tempus, ut iam dudum, nunc  
nuper. 3 NON NIHIL VERITVS SVM D. ABS T. N. F. bre-  
uiter pro: ueritus sum, ne quid abs te fieret. sic et supra  
(I 1, 79) 'metui a Chryside' et Cicero (*pro Mur.* 1, 1)  
'quae precatus sum ab dis immortalibus' pro eo quod est: 5  
quae ab dis petii precatus eos.

584 5 PROPTEREA QVOD AMAT FILIVS totum cum extenua-  
tione protulit, tamquam qui satisfactum uoluerit Dauo ob  
comprobatam fidem eius.

586 7 1 NAM PROPEMODVM HABEO IAM ridicula dilatio eius 10  
rei, quae iamdudum nota est audituro. 2 NAM PROPE-  
MODVM HABEO IAM hoc est: prope modum, cuius auctium  
est admodum.

587 8 SED EA GRATIA SIMVLAVI gratiam pro causa po-  
suit noue.

588 9 SIC RES EST quod Graeci dicunt οὐτως ἔχει.

591 12 NVMNAM PERIMVS 'nam' παρέλκεται, ut quisnam.

592 13 1 QVIDNAM AVDIO legitur et 'audiam'; Menander  
*j. quidnam leguntur: Wessner*  
enim sie ait 'τι ποτ' ἀκούσομαι;' 2 OCCIDI HEM QVID

*Anno Arg. 28*

1 auditur A | <certum (in mg. m. 2)> tempus V | didum A ||  
2 NON — d. om. B | d. — f.] · D abs ten · F; A, d · abste · n · f.  
TC, a te n · f. V, abste ne faceres <idem> B || 3 pro om. C |  
sic et] sic eos A, sicut TC, sic B | et om. BTC || 4 <ei> metui  
TC | a cryside B, · ACHRISDE · A || 5 quae] qui ATC | ab] a  
ATCV || 6 diis TCV | sim mortalibus A | ab his ABTC,  
ab iis V; corr. Steph. || 7 PROPTEREA qvod] quod uolus etc. B |  
amet V || 9 probatam V, 9 probatam C | fidem C || 10 <tibi> iam  
habeo <fidem> B | IAM — 12 HABEO in mg. V² || 11 quae om.  
TC | auditurio (vel -tibus) B, audire TC | propemo. B || 12 id  
est B | auctiuum W.: accusatiuum B, accusatū A, actiuum  
C(T?), satisfactum V || 14 SED — 15 noue] gratia causa B |  
gratiā] p̄m T || 16 OYTΩC AB, οὐτω M⁴, \*\*\* CV,  
om. T | ἔχει Steph.: ἔστι M⁴, om. rell.; χάρ. ed. pr. || 17 ΝΔ  
ΝΔΡΕΛΚΗΤΔΕ · A, ΝΔΠΔΡΕΛΡΗΤΔΕ B, nam παρέλκεται M⁴,  
nam \*\*\*\* CV, om. T | quidnam ex -non corr. V², om. B ||  
18 legitur et] uel B | τι ποτ' ἀκούσομαι Dziatzko: ΠΡΟΤΟΝ-  
ΚΥΜΕ · A, ΠΡΟΤΟΝΡΥΔΙΕ B, \*\*\*\* CV, om. T; τι δήποτ'  
ἀκούσω; Steph. || 19 occid. B | HEM] hoc est AV | quod V

DIXTI bene usus est παρομοίω 'occidi' et 'optime', ut similitudine falleret audientem.

- 593    14 NVNC PER HVNC Chremem scilicet.  
 594    15 IBO ATQVE HVC RENVNTIO uarie 'ibo' et 'renuntio'.  
 595    16 1 NVNC TE ORO DAVE 'te' id est: per quem stat 5 summa negotii.    2 Et modo magis uere rogat quam tunc, cum ait (*I 2, 19*) 'dehinc postulo siue aequum est te oro, Daue'; ibi enim ironia latet, cum dicit 'siue aequum est'.    3 QVONIAM SOLVS MIHI EFFECISTI non 'fecisti': est enim efficere perficere faciendo.    4 *Et 10* bene 'has': quarum causa labore.  
 596    17 1 EGO VERO SOLVS διλογία.    2 *Et* hoc ad increpationem, non ad confirmationem.    3 SOLVS id est: cui non assentiebat Pamphilus.    4 PORRO ENITERE 'porro' in futurum, deinceps.    4 Futuri temporis aduerbium aut 15 hortantis, ut (*Verg. Aen. IX 190*) '<perceipe> porro, q. d.'
- 6 ENITERE elabora, quasi difficile sit et conatu opus.  
 597    18 1 FACIAM HERCLE SEDVLO productiones sunt comici

1 dixtim *A*, dix. *B* | est om. *B* | ΠΔΡΟΜΩΩ *AB*, παρομοίω *M*<sup>4</sup>, \*\*\* *CV*, om. *T* | <dixit> ut *V* || 2 simulatione *V* || 3 NVNC PER om. *B* | chremetem scilicet (*ex sed corr. C*) *TC*, scilicet per chremetem *V*, cremen *B* || 4 IBO — 5 TE om. *B* | bo(!) *A* | huic *TC* | uarie — renuntio om. *AV*<sup>1</sup>, in mg. add. *V*<sup>2</sup> || 5 te om. *B* | id est] id *A*, om. *TC* || 6 modo ex non corr. *V*<sup>2</sup> | rogat *V* | quam — 7 cum om. *T* || 7 de hic *C* | siue *V*, si *TC* | est om. *A* || 8 te oro Daue om. *V* | ibi — 9 est in mg. *V*<sup>2</sup> | ubi *TC* | ironia *Schopen*: iracundia (*post latet V<sup>2</sup>*) *codd.* | siue] si *T V<sup>2</sup>*, om. *C* || 9 QVONIAM — MIHI om. *B* | non] i. uō *V* || 10 est] et *ABV* | <in> faciendo *B* || 11 labore *A* || 12 διλογία *W*. (*cf. ad Eun. V 8, 59*): διλορία *A*, αιλογία *M*<sup>4</sup>, ironia (*in mg.*) *B*, \*\*\* *CV*, om. *T* | ad] non *C* || 13 est om. *C* || 14 consentiebat *V*, ads- *A* | PORRO ENITERE om. *B* || 15 aut hortantis *W*: adorantis *ATC*, adhortantis (*sscr. m. 2*) *V*, adhortantis *B*; uel adhortantis *ed. pr.* || 16 porro q. d. (coll. *Serv.*) *Schoell*: porro q. q. q. (q. q. qī *C*, q. q. *T*, q. q. qī *V*); porro Quirites *Lindenbr.*; *de Laberii uersu* (*Ribb. com.*<sup>3</sup> p. 361) 'porro, Quirites! libertatem perdimus' cogitat *Schopen* || 17 eniteri *T* | labore *T*, labora *C*, om. *B* | quia *V* | sit — opus om. *B* | et ut *T* || 18 FACIAM] fa. *B* | productiones — 186, 1 sedulo om. *TC* | comici stili hercle sedulo *V*

stili 'hercle sedulo' ad fucum orationis positae. 2 POTES  
NVNC DVM ANIMVS INRITATVS EST a possibili argumentum.

3 DVM ANIMVS INRITATVS quia dixerat (*III 3, 20*)  
'irae sunt inter Glycerium et gnatum'. 4 IRRITATVS  
EST ira commotus, ut in Phormione (*II 1, 10*). ducitur 5  
autem uerbum a canibus, qui restrictis dentibus hanc  
litteram imitantur.

598 1 QVIESCAS pro 'quiesce' imperatiui modi, ne in-  
iuriousum uideretur. 2 AGE IGITVR 'age' aut dic, ut est  
(*Hec. IV 4, 64*) 'egi atque oraui tecum', aut aduerbiu 10  
est hortandi. 3 QVIESCAS pro 'quiesce'. 4 Aut deest  
'uolo' aut 'facito'. 5 MIRVM NI DOMI EST aestimationem  
intulit τὸ certum fugiens. et est compositum quasi miror.

6 MIRVM NI DOMI EST compositum est quasi: hoc miror,  
ni domi est. 7 Cautē seruus callidam interrogationem 15  
senis paratus exceptit: memor simulatae discordiae cum  
amicā fingit non se eum alibi esse suspicari quam domi.

1 hercle *A* | fucum *T*, fucum *A*, succum *BC*, futurum *V* ||  
2 NVNC — EST om. *B* | DVM — argumentum om. *TC* | irritatus  
3 irritatus <est> *V*, iratus (sser. m. 2) *C*, i. T, irritatus  
<i. ira commotus> *B* (cf. *infra*) | qua *B* || 4 gly. et pam. *B* |  
IRRITATVS — 5 Phormione om. *B* | irritatus *A*, iratus (sser.  
m. 2) *C* || 5 commotus] prouocatus *TC* | formione *AC*, sermone  
*V* | dicitur *TC* || 6 autem om. *B* | <hoc> uerbum post canibus  
*B*, om. *C* | retractis *C* || 7 imitantur *V*, irritatur (iri- *T*) *TC* ||  
8 pro] id est *TC* | conquesce *TC* | imperatiui modi om. *B*  
inuiriousum *V* || 9 uideatur *V*, uideretur <imperare> *B* | AGE  
ait *A* | aut om. *TC* || 10 aegi atque *A*, agitque *V*, egi et *TC*  
ore itentum (nit- *T*) *TC*, omnia tecum *V* | aut om. *T* || 11 est  
ortandi *A*, est orandi *TC*, hortandi est *V* | quiescas ex -ce  
corr. *C* | Aut] uel *B* || 12 uolo] modo *TC* | fco *C* | ni om. *A* |  
DOMI] dodeleendi *C*, d. dol- *T* | existimationem *B*, extim- *T*,  
(-ne) *C* || 13 intulto *TC* | τὸ certum *W*. cum Schoellio (cf. *TC*):  
incertum *codd.* | fugiens] fingens *V* || 14 MIRVM] miror *V* | ni  
om. *A* | quasi om. *V* | hoc miror ni] hoc est miror ni (mironi  
*A*) *ABC(T)*, hoc miror est ni *V* || 15 Cautē] hanc *TC* | senis  
interrogationem *V* || 16 exceptit *T* || 17 se in mg. *C*², ēē *C*¹ |  
alibi eum *TC*

599   **20** 1 DICAM EADEM ILLI in aliis 'idem' scriptum est.  
quod si est, pro item accipiamus.   2 An: ego idem?  
an pro item?   3 NVLLVS SVM plus est nullum esse  
quam perisse; nam qui perit, uel corpus habet reliquum,  
qui uero nullus est, ita non est, ac si non natus sit.   5

600   **21** 1 QVID CAVSAE EST QVIN HINC AD P. R. P. V. bene  
'recta': ut uel corporis impulsionem lucri faciam.   2 Aut  
'recta': ut <non> eam ad precatorem aut ad Pamphilum.

3 Bene 'proficiscar': proficisci enim in rem aegram  
et difficilem dicimus.   4 Et 'recta uia' plene dixit, non 10  
tantum 'recta'.   5 QVIN HINC id est ex hoc loco.

601   **22** 1 NIHIL EST PRECI LOCI RELICTVM subiungit ergo  
causas, cur proficiscatur in pistrinum.   2 NIHIL EST PRECI  
quia praedixit senex.   3 IAM PERTVRBAVI O. allocutio,  
in qua quid metuat quid uelit palam est.   15

602   **23** 1 ERVM FEFELLI haec enumeratio causarum est,  
qua magnifice exaggerauit errores suos.   2 IN NVP-  
TIAS CONIECI E. F. nec 'immisi' sed 'conieci', quod

1 ILLI — est] uel idem B | aliis V | idem V, om. TC ||  
3 an om. TC | svm et est om. B || 4 perisse BV | uel sscr.  
C<sup>1</sup>, om. V || 5 non est] est BV | natus non BTCV | est  
B, esset (in mg. aliter sit) C || 6 qvnd — v.] recta B | qvin]  
qui nunc TC | hunc A, h. V, om. C | ad] a. V, in TC | p. — v.]

pistrinum re prof vē C | v. om. V || 7 recta BTC,  
nam V | impulsione V | lucro AB, lucro (corr. m. 2) V, lustri  
TC | Aut] ut TC || 8 non add. Steph. | peccatorem ATC ||  
9 bene — enim] bene proficisci quia proficisci est B || 10 Et  
ad T | plene Schopen: plena TC, plana ABV | dicitur C | non  
om. T || 11 recta om. TC | qvin et id est om. B || 12 EST — ergo]  
etc. B | pretii (in mg. aliter preci) C | loci] lo C || 13 causas  
A | cur TCV, quare B, curilitas A; cur illico? | in pristinum  
A, ad pistrinum V, subiungit B | PRECI om. V || 14 quia] quod  
TC | perturbavi omnia V, perturbatio A | o.] omnia BTC |  
adlocutio AV || 15 quid metuat et quod (corr. m. 2) V | palam]  
manifestum TC || 16 herum V | pe felli A, fe. B | est om. B ||  
17 quā AC, q T | exaggerat B | erroris A | in — 18 f.] inieci  
B || 18 CONIECI] c. V | e. f.] ēe. F. A, h. f. V, pamphilum  
C, P. p. T

impetum iniuriamque significat. 3 ERILEM FILIVM τρό-  
γιουν.

603 24 1 FECI HODIE VT FIERENT <nec solum> 'fecī', uerum etiam addidit tempus 'hodie', ut ne diecula quidem eius sit quod fecerit mali. 2 INSPERANTE HOC ATQVE INVITO 5 'insperante' et 'inuito': duplex offensio.

604 25 EM ASTVTIAS bona ironia pluraliter dixit 'astutias' quasi is qui abundet astutiis, ut ei non una sufficeret.

606 27 1 VTINAM MIHI ALIQVID ESSET H. Q. N. M. P. D. non dixit 'gladium' aut 'laqueum', ne esset tragicum. 10 2 Ergo bene pressit dicens 'praecipitem darem'.

## 5.

607 1 1 VBI ILLIC EST S. Q. M. P. haec scaena cuius perturbationis esse debeat, iam supra (II 3) praestruxit poeta, cum ad consentiendum Daui consilio tardum Pamphilum faceret. 2 VBI ILLIC EST SCELVS accusatio. 3 VBI 15 ILLIC EST SCELVS nimium terribile est saeuire, antequam uideas eum, contra quem irasperis. 4 VBI ILLIC EST S. Q. M. ad intellectum, non ad uerba redegit. et est

1 et iniuriam TC | herilem V | fi. B | ΤΡΟΦΕΙΜΟΝ A,  
ΤΟΡΟΦΕΙΜΟΝ B, τρόφικον M<sup>4</sup>, \*\*\* CV, om. T || 3 FECI —  
FIERENT om. B | FECI om. TC | nec solum add. Steph. (ne dum  
dett.) || 4 hodie tempus ATCV | dieculam TC | qui de me  
iussit TC, eius sit B || 5 quid A | fecerat TC | mali om. TC |  
INSPERANTE — INVITO om. BT || 6 et om. B | assento T || 7 hem  
codd. | hastutias B | yronia CV || 8 is] his A | ei om. B | una  
non T, non C || 9 VTINAM — d.] praecipitem B | ALIQVID —  
10 esset om. T | aliquod A, (corr. m. 2) V | esset aliquid C |  
D. om. C || 10 at V | ne om. A | traicum C || 11 posuit V ||  
12 Vbi itt B | est se q. m. p. C, est scelus qui me per. V,  
om. B | cena A, om. V || 13 debeant T | iam W.: etiam A

<sup>u</sup>  
BV, om. TC | praestrinxit poeta V, poeta praescripsit (in mg.  
praestruit) C, (praestupsit) T || 14 conscientum C || 15 EST om.  
B | see . B, scelus <qui . m. p. > V || 16 EST om. TC | SCELVS  
s. B | nimirum C | est om. V || 17 irasperet T | ILLIC] il. B |  
EST om. ATC || 18 s.] scelus V | q.] qui B | m. <p. > V

figura σύλληψις per genera; — 5 Vergilius (*Aen.* I 212) ‘pars in frusta secant’. sed hic figura est per numeros. — nam quia ‘scelus’ scelestus intellegitur, modo ‘qui’ subiunxit, non ‘quod’.

608 2 1 TAM INERS sine arte, id est sine ἀρετῇ. 2 TAM 5 NVLLI CONSILI una pars orationis est. 3 NVLLI CONSILI nos nullius et solius, recte autem ueteres nullus nulli et solus soli declinabant.

609 3 1 ME COMMISSE f. non ‘commendasse’ sed ‘commisso’: committimus enim, quae magno cum periculo 10 uolumus esse seruata. 2 FVTILI leui, inani: a uase quo futile dicitur, quod non deponunt ministri sacrificiorum, quod est acuto fundo et patulo ore instabileque est. ut Vergilius (*Aen. XI* 339) ‘consiliis habitus non futilis a.’

610 4 1 ERGO PRETIVM et pretium et praemium gene- 15 raliter pro bono aut malo facto redditur, sed discernuntur hoc modo: pretium pro stultitia poena est, praemium pro uirtute et sapientia honor est et lucrum. — 2 PRE-  
TIVM OB STVLTITIAM sic et Plautus (*Argum. Asin. 3*) locutus est ‘pretium ob asinos’ pro ‘asinorum pretium’. — Ver- 20

1 C. I. ΛΛΕΜΨΙC A, silēsis B, sylempsis V, silepsis TC || 2 pare (corr. m. rec.) A | frustra CV, (corr. m. rec.) A | haec V || 3 quia] qui A, quod T || 4 subiungit TC | non in ras. V² || 5 TAM — TAM om. B | . i. sine aue TH (ἀρετῇ sscr. m. rec.) A, sine arte V, om. TC || 6 consilii B, om. ATCV | est] ēē V, om. B | consilii codd. || 7 nullus li solus li B, nullo nulli et (om. C) solo soli ACV, nullo T || 8 declinabant om. T || 9 ME — commendasse om. T | Me in ras. V², om. B | f. om. BC | non] nec AV | sed commisso om. B || 10 comitimus A | cum magno BTC || 11 futili V | leue T | inani Schopen: nam codd. quid T || 12 futilis AC, futilis T | dicitur ‘futilis dicitur’ V | sacrorum TC || 13 quod om. T | ore] m. T | instabilique AC, instabili’que T, instabilius V | est ut A, est B, et V, ut TC || 14 Vergilius om. TC | futili C, futuli T | a.] auctor V, om. BTC || 15 Ego V | et pretium] pro stultitia pena est praemium pro uirtute ergo pretium B, praemium V, om. ATC | et] aut TC || 16 bone V | male facto TC || 17 hoc] ita TC est pena TC || 18 et sapientia] precium pro stultitia TC || 19 stultiam B | et om. BT | locutus om. B || 20 est om. BTC | ob asino A

gilius (*Aen. IX* 232) 'rem magnam, pretiumque m. f.' et  
alibi (*Aen. XII* 351—52) 'illum Tydides a. p. t. a. a. p.'

609     3 3 *Et est figura ἔλλειψις*, ut apud Vergilium (*Aen. XI* 269) 'inuidisse deos, patriis ut r. a.'

611     5 1 POSTHAC INCOLVMEM SAT SCIO FORE ME sic dicere 5  
solemus in magno periculo positi: numquam nos periclitatu-  
turos, si illud periculum potuerimus euadere. 2 POST-  
HAC audacter se incolumem in futurum promittit fore, cum  
uita hominis tam uariis multisque sit periculis conferta. —

3 *Sed hoc dicit: sic, inquit, periclitior: si hoc euasero, 10*  
*scio me postea non periclitaturum.* — *Menander* sic ἀν  
θεὸς θέλη, οὐκ ἀν ἀπολοίμην'. 4 *Et est sensus: tam*  
*difficile est hinc euadere, ut qui hinc euaserit, uideatur*  
*immortalis futurus.*

612     6 1 NAM QVID EGO NVNC DICAM PATRI bene 'patri', 15  
non 'Simoni', ut de auctoritate huius nominis summus  
terror exsurget. 2 MODO POLLICITVS SVM 'modo' mire:  
etenim maiorem uim habent recentiora promissa. 3 MODO  
POLLICITUS SVM oratorie 'pollicitus sum' dixit quam si  
'promisi' diceret. 20

1 -que — 2 a. a. p. om. B | m. f.] morae fore *V* || 2 titides  
TC, titide c. *V* | a. p. — p.] apta *TC* || 3 ·EM· I ·Y· IC ·A,  
ΛΔΙΥCIC *B*, ὄλλειψις *M*<sup>4</sup>, \*\*\*\* C, om. *TV* | ut — Vergilium  
om. *B* | ut om. *T* | Vir sser. *V*<sup>2</sup> || 4 patris is ultra *A*, patri scis  
ultra *V*, patris is ultra <Virgilii> *B*, patriis (*ex -ris corr.*) *C*,  
om. *T* || 5 INCOLVMEM — ME om. *B* | incolum *A* | fere me *A*, me-  
fo. *C*, m. f. *T* | sic dicimus (sol- om.) *B* || 6 numquam peri-  
clitatu-ros (*ex -tatos corr. C<sup>2</sup>*) *TC*, dicere nos in perpetuum  
fore incolumes *B* || 7 periculum om. *B* | poeuerimus *A*, om. *B* |  
euademus *B* | posthac <. i. > *B*, post *C* || 8 audact<sup>9</sup> se incolum *A* | fore promittit *V* || 9 conferea *A* || 10 dicitur *C* | periclitior]  
periculum *TC* || 11 non postea *TC* | Menander — 12 ἀπολοίμην  
om. *B* | ΔΝΘΕΟCΘΕThO ·ΚΑΝΔΠΩΔCΙΜΤΤΠΕ · *A*, ἀν ὁ θεὸς  
θέλη οὖν ἀν ἀπολοίμην *M*<sup>4</sup>, *vet. cod. Stroffii*, \*\*\*\* *CV*, om. *T* ||  
13 qui] quod *C* || 15 quod *C*, (*corr. m. 2*) *V* | ergo *A* | NVNC —  
PATRI] etc. *B* || 16 auctoritate] ueritatis *T* | sumus *A* || 17 MODO  
— SVM om. *B* | modo — 18 promissa post 20 diceret in *B* |  
mire] in re *C* || 19 sum om. *ABV* | dixit <melius> quam *V* ||  
20 promisi in mg. *V*<sup>2</sup>

- 613      7 1 QVA FIDVCIA ID FACERE A. percutiendum 'qua fiducia': ad personam suam rettulit. 2 Et 'fiducia' modo impudentiam significat.
- 614      8 1 NEC QVID NVNC ME FACIAM S. nos quid faciam, ueteres autem 'me' addebant. 2 Et nota 'faciam' <cum> ablatiuo casu. 3 ATQVE ID AGO id quaero, hoc est: ut inueniam quid faciam.
- 615      9 ALIQVAM PRODVCAM M. et 'productam' legitur. significat autem differam, protendam, prolatem.
- 616      10 1 EHODVM BONE VIR QVID AIS grauis interrogatio est inuehentis <in> eum pro iracundia. et hoc ironia prosequitur, cum omne genus contumeliae leue in eum dicimus, in quem ferimur iracundia. 2 VIDEN ME TVIS C. hoc est: numquid negare potes?
- 617      11 1 IMPEDITVM ESSE impeditus est proprius, qui ita pedes habet illigatos, ut progredi non possit. sed hic ad negotium rettulit. 2 AT IAM E. non defendit, sed emendaturum promittit. 3 Et bene ad 'impeditum'
- 1 quā A | id facerem au. C, om. B | percuendus B, percussendum T || 2 ad] et T | Et] quia TC, om. V | fiducia sscr. V<sup>2</sup> | modi C || 3 imprudentiam signū; A || 4 FACIAM] fa. C | s.] scio B, om. TC | nos — 6 casu] ablatiuus (ablatā T) casus me TC || 5 me Steph.: nec AB, nec V | cum add. Steph. | 6 <nec quid de me> atque B | m] hoc V | AGO] e. T | <se-dulo> id C, in ras. V<sup>2</sup>, <s> id T | quaero] quod rogo T | hoc est: i. B, om. C | ut om. B || 7 faciam <dicam> B || 8 ali-quam <etc> B | productam AB | m.] moram BV, mo. C | et productam AV, et (ēt C) producam TC, (post legitur) B; productem Steph. | significat autem] i. B || 9 prolatam T || 10 BONE — AIS om. B | eohdum V, Ehod uer A, heodum T | agis C, a. T || 11 est inuehentis in eum W. (coll. Andr. V 3, 1): et imminentis (ēminentis B, minantis TC) cum codd. An mirantis, ut Andr. I 1, 110 (cf. Eun IV 3, 12)? | pro del. V, om. B | hoc] hunc T, om. C | yronia ACV | persequitur A || 12 omne V | leue A | dicimus B, (corr. m. 2) V || 13 feramur C | metius A | c.] consili. B, con. TC, et V, om. A || 14 id est B, hoc C | numquid] non B | potes negare B || 15 IMPEDITVM] meditum A, om. B | ESSE] est C, om. B | est om. T | quīta A || 16 habet pedes B | inligatos A, aligatos T | sed — 17 defendit om. T | hoc V || 17 AT IAM E.] at etiam B, ille ACV | defendit <se> D; <se> defendit Steph. | ad om. TC

'expidiā' rettulit. 4 Duo promisit simul: et tempus cum celeritate et effectum.

618 12 1 IMMO MELIVS s. bene 'melius' comparatiuo, quasi hoc bonum sit, illud melius. 2 OH TIBI EGO CREDAM F. furciferi dicebantur, qui ob leue delictum cogebantur 5 a dominis ignominiae magis quam supplicii causa circa uicinias furcam in collo ferre subligatis ad eam manibus et praedicare peccatum suum simulque summonere ceteros, ne quid simile admittant. itaque et Cicero de seruo (*pro Deiot. 9, 26*) 'quid deinde? furcifer quo progreditur?' 10

619 13 1 TV REM IMPEDITAM ET PER. multum progressus est 'impeditam' dicere: modo 'perditam' dixit. 2 Sensus hic est: integrum perdidisti et perditam restitues? 3 <TV> hoc est: qui integrum expeditamque turbasti. 4 HEM QVO FRETVS SIEM memor est se ante dixisse (II 1, 35—36) 15 'Dauum video, cuius consilio fretus sum'.

621 15 1 AN NON DIXI HOC FVTVRVM ut (II 3, 12) 'ab illa excludar, hoc e.' et (II 3, 25) 'uide quo me inducas'.

2 QVID MERITVS CRVCEM plena satisfactio est confessio peccati sine recusatione poenarum; nam mitiores eos red- 20

1 expediam (*in mg. v m. 2*) C | promittit C || 3 s.] scilicet ABC | s. — melius om. T || 4 on — f. om. B | ho A, hoc TC V | ego om. TC | <ut> crederem V | f.] Ī A, fur. C || 5 furciferi A, furcifer TC | dicebatur T | cogebatur T || 6 ad hominis A TC | causa om. B || 7 uicinas V, uicinos T, uicinios C || 8 summonere C, summonere V, monere T || 9 ne] ue A | admittant] admutare; A, om. T | itaque — seruo] ne T | et om. B || 10 quid inde TC, quo~deinde (*corr. m. 2*) V || 11 TV REM] om. B | ET PER. om. B TC | multum — 12 impeditam om. TC || 12 dicere — 14 expeditamque om. T | "modo" dicere V | dixit] dī C || 13 hic est om. B | <rem> integrum V | et] quia C | tv add. Steph. || 14 id est B, hoc C | expeditamque V, impeditamque AC, om. B | perturbasti V | HEM] h ~ A || 15 SIEM] si C, s. T, om. B | est memor TC | se ante] ea n̄ A | dixisse om. A || 16 Dauum] nunc B, om. A | eius] aud A || 17 an V, at BT, et A | ut om. B || 18 excludar] exduasaf A | hoc] hac codd. | c.] con. V, concludar B TC | et — inducas om. B | et] a A || 19 quid me intus? A, quid moru T, om. B | crvcem] ēē (vel ēē) T | est om. V | peccati confessio V || 20 mutiores A, minores C

dimus, quibus ultro operae pretium pro delictis offerimus nostris. Vergilius (*Aen. XII* 931) 'equidem merui n. d., i.'

622   **16** 1 SED SINE PAVLVVLVM AD ME VT R. ad se redire dicitur, qui animum recipit in sedem mentis. Vergilius (*Geo. IV* 443—44) 'uictus ad se reddit'. et hic de corpore dixit. ad se autem reddit, qui amens esse desistit.

2 IAM ALIQVID DISPICIAM despicere est disquirere consilium, despicere deorsum aspicere.

623   **17** NON HABEO SPATIVM VT DE TE S. S. V. V. *oīxovouṭa*. *bent. was?*

624   **18** NAMQVE HOC TEMPVS PRAECAVERE sic Vergilius 10 (*Aen. I* 135) 'sed motos praestat c. f.' et est σύλλημψις: illud enim cogit, hoc sinit.

## IV.

## 1.

625   **1** 1 HOCINE EST CREDIBILE AVT MEMORABILE elegans perturbatio, in qua inter se Simo, Dauus, Pamphilus, Charinus, Byrria, Chremes, omnes omnibus redduntur offensi. 15

1 ultro *Lindenbr.*: uultu *codd.* | pretium *om.* *T* | pro *om.* *B* | offerimus delictis nostris *B*, delictis nostris offerimus *T* | delictis — 3 *SINE*] des in *C* | Vergilius] iure; *A* | n. d. i.] nec deprecor *V*, nec de. *T*, *om.* *B* || 3 *SED* — *R.* *om.* *B* | paulum *A* *V* | ad m. u. *T*, a. m. ut in *ras*. *V<sup>2</sup>* | *R.* *sscr.* *V<sup>2</sup>*, *om.* *A* | ad se *om.* *TC* || 4 animam recepit *C* | in sedem *W*: et sedem *codd.*; et sanitatem *Schopen* | mentis] eius? | ad se reddit uictus uirgiliius *B* || 5 uictus *om.* *TC* | ad se] in sese *Verg.* | red. *C* | et hoc *V*, i. *C*, *om.* *T* || 6 df *C* | se — 7 despicere *om.* *T* | reddit *om.* *C* | quia meus *C*, quasi amens *V*, *om.* *A* | resistit *A* || 7 IAM — *DISPICIAM* *om.* *B* | despiciam *CV* | despicere *A* *V*, (de- ex di corr.) *C* | est *om.* *B* | desquirere *V* || 8 despicere — aspicere *om.* *B* | despicere *T* || 9 <ei mihi cum> non habeam s. *B* | ut d. d.

t. s. s. ut uolo *V*, ut *D. & E. S. S. U. U. A.*, ut (u. *T*) d. t. *TC*, etc. *B* | *OIKONOMIA* *A*, oeconomia *BV<sup>2</sup>*, Incomia *C*, icomia *T* || 11 moto<sup>s</sup> *V* | c. f.] componere fluctus *TV*, componere f. *C*, compescere fluctus *B* | syllēsis *A*, sillepsis *TC*, silensis <sup>mp</sup> *V*, eclipsis *B* || 13 hoccine *codd.* | EST — *MEMORABILE* *om.* *B* || 14 pamphilus dauus *TC* || 15 offens. *A*